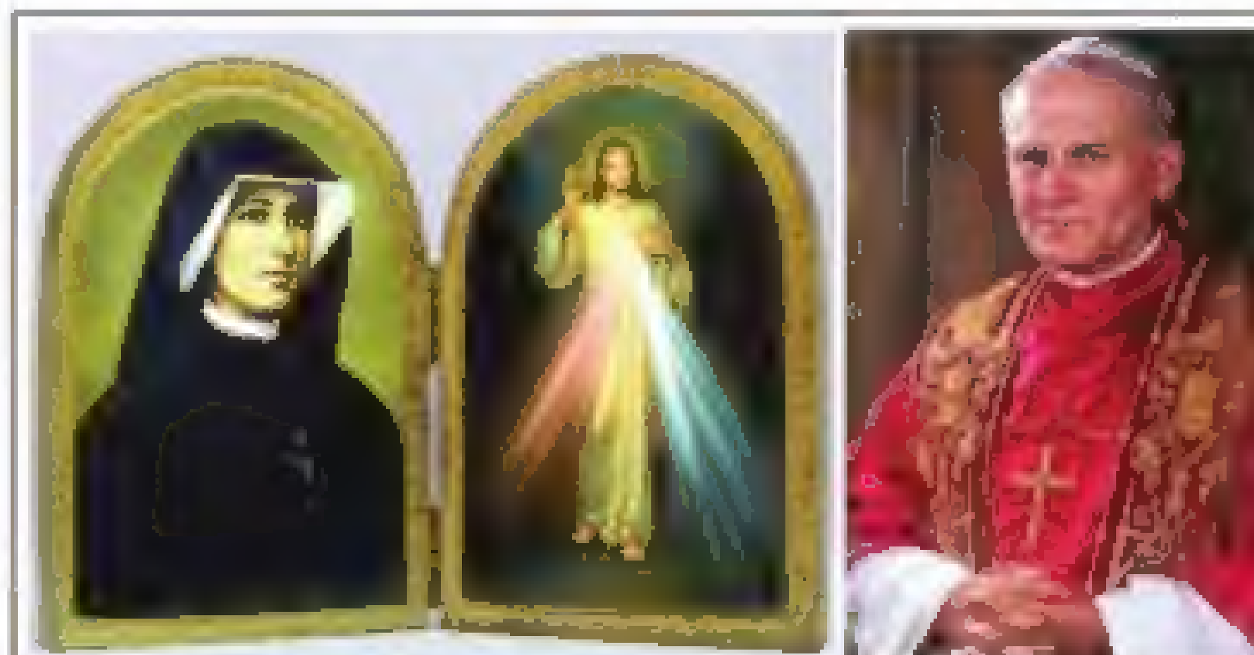


Telefon: 585-9500 • Fax: 585-0951 • Santa Cruz # 110 • e-mail: solodipueblo@hotmail.com

Diahuebs April 14,, 2011 - Edicion 5 Vol. 1550 - Sta. Cruz # 110 Tel: 5859500

Fax:5850951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com 1.50


Fiesta Divina Misericordia Beatificacion

Papa Juan Pablo II 1 Mei 2011

Segun publicacion den Bondia Aruba:

Elmar ta paga viahe y gastonan di periodistanan cu ta viaha cu Mike Eman



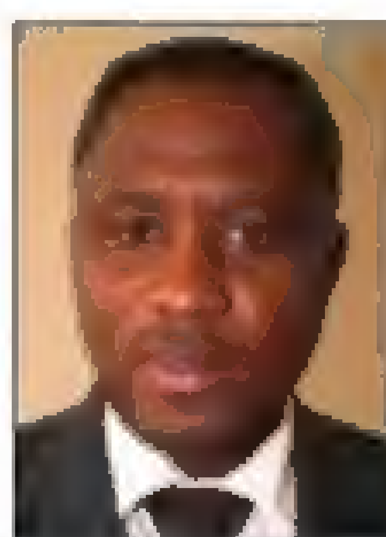
Entre otro Speed Andrade ??

Michelle ta admiti di ta culpabel

Debi na e situacion financiero di pais Aruba, no por reduci accijns riba gasoline

AVP ta culpabel... Unda e presupuesto alternativa a keda??





Dialuna 3 Hulandes (for di Belgica) a drenta

Ayera otro dos Hulandes a drenta Aruba cu solamente ID

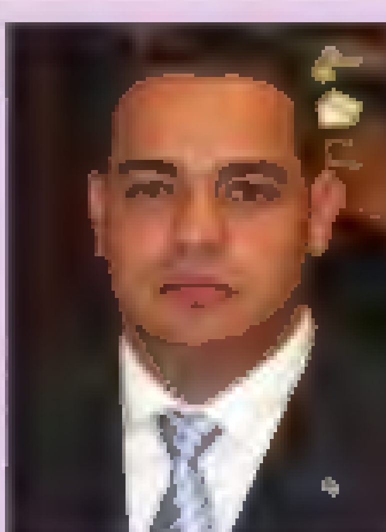
Minister Dowers a duna ordo: Hulandes no mester paspoort pero por drenta cu cedula

Atencion Donkey Melvin.......Mescos cu a cuestiona Quality...

Tera Group a pasa destaho publico na Elmar pa haya contract di miyonario?



Elmar mes tin personal capacita cu tur tempo a atende mercadeo....... dicon awor tin cambio??



Pueblo ta reacciona:
Presidente baha for di e nubianan ey

PAULTJE, STOP DI HACI MANERA WEBO PUTRI!

Cuminsa prepara bo pancarta!

Pronto ta anuncia manifestacion masal contra Gobierno

Lo bay pacifico y lo carga bandera di Aruba

STA. CRUZ -- Ta basta! Asina un grupo di Arubiano a bin ta bisando desde ayera! Ta basta cu haci bunita! Ta basta cu saca potret y viahe! Ta basta cu malgastamento di placa, unda ta yena saco di amigo di agencia di publicidad! Ta basta cu ta paga viahe pa amigonan periodista viaha rond mundo cu Mike! Ta basta cu promesa! Lo bay manifesta contra costo di bida principalmente! Tur grupo den comunidad cu kier sostene e accion aki ta mas cu bon bini! No ta un manifestacion politico, pero lo carga bandera di Aruba! PRONTO!!! Hopi a pidi y e ora a yega! Hey abo, bo ta join? Of bo tin miedo? SIN MIEDO! Nos no por carga mas cu costo di bida mientras Gobierno ta puro show!

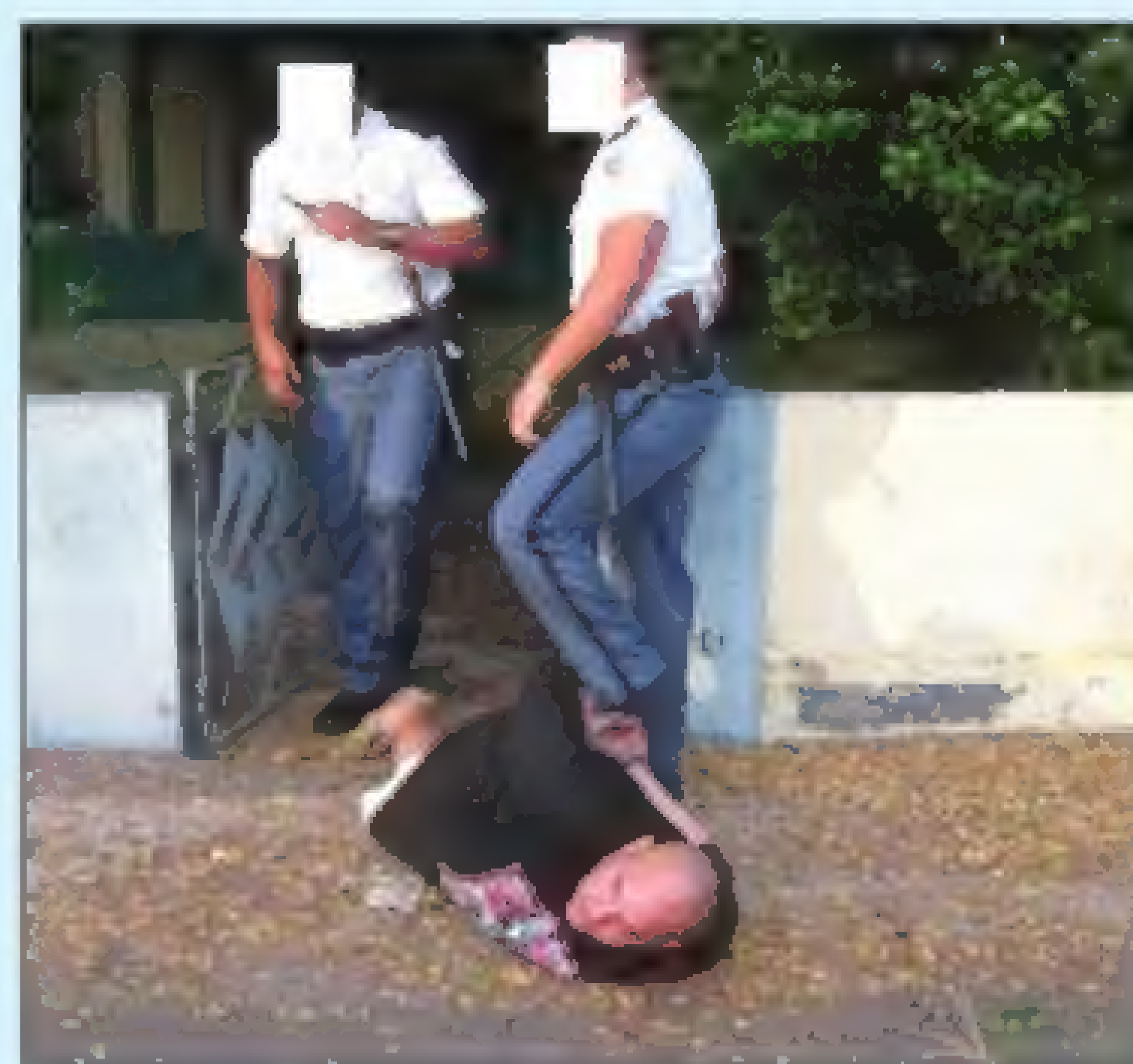
Mientras Otmar no proba lo contrario:

Solo di Pueblo ta persisti cu e backpay ta di 123 mil florin



Nos expertonan a haci e calculacion! Si no ta asina, proba nos!!!!!

POLIS A DETENE HOMBER ARMA DEN BEAUJONSTRAAT



SEGUN MINISTERIO PUBLICO:

SI MIKE EMAN A DUNA PERMISO PA HACI NOS ESCUDO BERDE, E ORA SI POR!

Por ta cu cambio di color di escudo no ta un hecho castigabel, pero un falta di respet grandi si e ta!

STA. CRUZ -- Por ta cu cambio di color di escudo no ta un hecho castigabel, pero un falta di respet grandi si e ta! Ta solamente un gobierno cu no tin respet ni balor pa nos escudo, ta dicidi di cambia e escudo y parti yen di color, cu no tin nada di haber cu e colornan oficial di e escudo. Ta solamente gobernantenan cu no tin amor pa nos pais, por dicidi di daña nos escudo. Ta solamente hendenan cu no a lucha pa nos tin nos libertad y nos simbolonan di union, por hunga wega di muchachada asina y cambia color di nos escudo. Según sr. Taco Stein di Ministerio Publico esaki no ta un hecho castigabel, den un carta fecha 4 di April, pasobra na Hulanda tambe tur departamento [illegible] gobierno ta usa e escudo di Hulanda den colornan blanco cu blauw so. Esey hustamente ta e gran diferencia cu locual gobierno di Aruba ta haciendo: gobierno di Aruba a dicidi di parti color y cada minister por a scoge su color manera cos cu ta un baile [illegible] sinta tabata tin.

Un a scoge biña, un a scoge rose, un a scoge blauw, y un a scoge berde. Y corda, biña ni rose ta colornan cu [illegible] den nos escudo! Straño, ningun [illegible] scoge geel of corra, colornan cu SI tin den nos escudo. Ta mas cu logico cu gobierno [illegible] djis hunga un wega politico y a falta asina repet na nos escudo. Nos escudo ta nos símbolo di identidad, nos símbolo nacional di union. No tabata tin ningun necesidad pa cambia esaki, ni su color, manera cos cu ta un competencia di kleur tin. Segun Ministerio Publico nan no por hasi nada si Minister Presidente Mike Eman mes duna permiso pa cambia colornan, y ya cu ta den gobierno mes [illegible] colornan a wordo cambia, Mike Eman mes a ta [illegible] acuerdo, pues mannan di Ministerio Publico ta mara. E contesta di Ministerio Publico ta duna mas lugar [illegible] duda, pasobra nos a spera cu Ministerio Publico lo a actua mas firme contra tipo di actonan asina.

Especialmente di sr. Taco Stein, [illegible] poco dia pasa a wordo nombra na Universidad di Aruba, a spera diferente, pasobra esaki no ta un bon ehempel [illegible] duna na studiantenan. Ta lamentable cu Ministerio Publico no ta realiza [illegible] importancia pa un pais mantene su identidad, pa mantene su simbolonan di union y libertad. Y ta mas lamentabel [illegible] nan ta permiti e gobierno falsificador [illegible] historia aki di AVP, sigui falsifica, no solamente nos historia, sino awor tambe nos escudo. Un djis nan lo purba cambia nos bandera tambe haci'e color berde?

Escudo di Aruba


Escudo oficial di Aruba


Escudo falsifica di Aruba

NA SEROE BLANCO:

APARENTEMENTE CORTO CIRCUITO A CAUSA CU AUTO A PEGA CANDELA







STA. CRUZ -- Diamars mainta [illegible] drenta informe di [illegible] un auto lo a pega na candela [illegible] Seroe Blanco. Mesora a dirigi tanto polis como bombero na e sitio. Na yegada di bomberonan, nan [illegible] bin encontra cu e Suzuki Baleno blauw A23274 cu yen di vlam di candela saliendo for di bao di e auto.

Nan a haya un ciudadano ta purba paga esaki cu mat di e auto. Bomberonan mesora [illegible] basha awa riba dje y a logra domina e candela.

Na yegada di polis ya caba e candela [illegible] ser domina y [illegible] tuma datonan di locual cu a pasa cu e auto cu recien a bolbe for di garage y [illegible] pone un bateria nobo nobo.

Papito Towing [illegible] bin busca e auto y hib'e na cas di [illegible] doño.

Segun publicacion den Bondia Aruba:

Elmar ta paga viahe y gastonan di periodistanan cu ta viaha cu Mike Eman

Entre otro Speed Andrade ??

STA. CRUZ -- Den Bondia Aruba ■ ayera, ■ corant a bisa cu su fuentenan fededigno, a divulga cu Elmar NV ta haciendo hopi fiesta cu placa y ta malgastando placa cu por a wordo usa pa reduci e tarifa di coriente.

E matutino a bisa cu entre otro ta via Elmar NV ta sacando placanan grandi pa asina cubri viahenan cu periodistanan ta haci cu Premier Eman.



Manera nos sa, Premier Eman a viaha mas di 10 vez pa Hulanda y semper ■ ta wordo acompaña pa Speed Andrade. Na un ocasion caba a trece e critica aki, pero Andrade ■ refuta esaki, bisando cu e placa ta sali for su propio saco. Sinembargo enberdad e placa por ta sali su propio saco, pero danki na Elmar NV, cu via cualkier tipo di modus operandi ta cover e viahenan aki.



Esaki nos por conicui ora cu Bondia Aruba trece ■ informacion aki dilanti. No ta Andrade so a viaha cu Premier Eman, pero tambe otro locutora y locutor Fernandes tambe a viaha ■ Premier Eman.

Ta bira masha interesante awor pa director di Elmar por bin dilanti y divulga kico tin di berdad tras di henter e informacionnan cu e fuentenan a divulga. Mas aleu no ta pornada por a señala e director di Elmar ta reuni y ta cena ■ director propietario di un compania di marketing grandi na Aruba, cu por cierto tambe a wordo tilda cu ta hayando miles ■ Elmar NV pa trabaonan cu absolutamente no ta necesario.

Mientras Otmar no proba lo contrario:

Solo di Pueblo ta persisti cu e backpay ta di 123 mil florin

Nos expertonan a haci e calculacion! Si no ta asina, proba nos!!!!!



STA. CRUZ -- Den un manera baho un vez mas por mira con Otmar Oduber kier zapatea contra nos corant, ora cu meramente nos ta haciendo nos trabao di vigila gobierno. Nos ta contento cu Otmar Oduber NO POR A NENGA nos noticia di un fabulous backpay pa su campañador. Ora cu Otmar kier referi na un manera baho pa publica nomber di ambtenaar den nos corant, nos mester bise cu nos ■ dun'e y lague smaak su propio plantacion. Loke bo sembra, bo ■ cosecha. Acaso Otmar Oduber ■ lubida con tur su medionan satelite a lastra un dama cu ta traha den parlamento cu NOMBER Y FAAM? Porcierto un dama cu tabata traha cu Otmar mes tambe. E tempo ey Otmar no a sali pa critica SU MEDIONAN SATELITE. Pues Otmar ta reacciona na ■ forma cu ta conveni'e. Hecho ta keda cu ni maske Otmar bula ariba of dal abao, e NO POR A NENGA nos noticia di 12 aña di backpay. E unico cos cu Otmar kier nenga ta ■ suma di e backpay. Den mes rosea e tin e CURASHI pa pidi NOS prueba cu ta 123 mil florin. Pues, nos contesta ■: Nos a haci nos trabao y nos expertonan ■ calcula 12 aña di backpay, cual ■ duna nos ■ bunita suma di 123 mil florin. Solo di Pueblo ta para ariba ■ e decision di Otmar ta 123 mil florin y NINGUN FLORIN MENOS! Si Otmar ta sinti'e incomodo cu e cifra aki, anto E ta minister y ta E mester proba cu NO ta 123 MIL, pero no nos corant. Mientras cu Otmar no proba lo contrario, nos ta kera PERSISTI cu ta trata di 123 mil florin.

Mas victima di engaño di Mike: Eman mester bay cas awor!

Despues di Marcelino, awor ta Tony !

Con Tony lo paga coriente, awa, gasoline y cumpra comestibles awor?

STA. CRUZ -- Den su afan pa graba propaganda politico, Mike Eman ■ usa un cantidad grandi di hendenan humilde den nos cominidad.

Su astucia ■ bay asina leu, pa filma dolor y pena di hende den nan cas. Asina ■ pasa cu Tony!

Tony a kere den Mike y a kere den 'alivio'! Sinembargo awe Tony ta waak y sinti e tristo realidad! Nada di baha nada y nada di elimina BBO! Tur cos a bira pior! Con Tonny lo paga awa, coriente, gasoline y comestibles awor?

Mike Eman, bo mester baha awor! B'a gaña pueblo y bo mester bay cas awor !

Segun publicacion den Bondia Aruba:

Elmar ta paga viahe y gastonan di periodistanan cu ta viaha cu Mike Eman

Entre otro Speed Andrade ??

STA. CRUZ -- Den Bondia Aruba ■ ayera, ■ corant a bisa cu su fuentenan fededigno, a divulga cu Elmar NV ta haciendo hopi fiesta cu placa y ta malgastando placa cu por a wordo usa pa reduci e tarifa di coriente.

E matutino a bisa cu entre otro ta via Elmar NV ta sacando placanan grandi pa asina cubri viahenan cu periodistanan ta haci cu Premier Eman.



Manera nos sa, Premier Eman a viaha mas di 10 vez pa Hulanda y semper ■ ta wordo acompaña pa Speed Andrade. Na un ocasion caba a trece e critica aki, pero Andrade ■ refuta esaki, bisando cu e placa ta sali for su propio saco. Sinembargo enberdad e placa por ta sali su propio saco, pero danki na Elmar NV, cu via cualkier tipo di modus operandi ta cover e viahenan aki.



Esaki nos por conlcui ora cu Bondia Aruba trece ■ informacion aki dilanti. No ta Andrade so a viaha cu Premier Eman, pero tambe otro locutora y locutor Fernandes tambe a viaha cu Premier Eman.

Ta bira masha interesante awor pa director di Elmar por bin dilanti y divulga kico tin di berdad tras di henter e informacionnan cu e fuentenan a divulga. Mas aleu no ta pornada por a señala e director di Elmar ta reuni y ta cena cu director propietario di un compania di marketing grandi na Aruba, cu por cierto tambe a wordo tilda cu ta hayando miles di Elmar NV pa trabaonan cu absolutamente no ta necesario.

Mientras Otmar no proba lo contrario:

Solo di Pueblo ta persisti cu e backpay ta di 123 mil florin

Nos expertonan a haci e calculacion! Si no ta asina, proba nos!!!!!



STA. CRUZ -- Den un manera baho un vez mas por mira con Otmar Oduber kier zapatea contra nos corant, ora cu meramente nos ta haciendo nos trabao di vigila gobierno. Nos ta contento cu Otmar Oduber NO POR A NENGA nos noticia di un fabulous backpay pa su campañador. Ora cu Otmar kier referi na un manera baho pa publica nomber di ambtenaar den nos corant, nos mester bise cu nos ta dun'e y lague smaak su propio plantacion. Loke bo sembra, bo ta cosecha. Acaso Otmar Oduber ■ lubida con tur su medionan satelite a lastra un dama cu ta traha den parlamento cu NOMBER Y FAAM? Porcierto un dama cu tabata traha cu Otmar mes tambe. E tempo ey Otmar no a sali pa critica SU MEDIONAN SATELITE. Pues Otmar ta reacciona na ■ forma cu ta conveni'e. Hecho ta keda cu ni maske Otmar bula ariba of dal abao, e NO POR A NENGA nos noticia di 12 aña di backpay. E unico cos cu Otmar kier nenga ta ■ suma di e backpay. Den mes rosea e tin e CURASHI pa pidi NOS prueba cu ta 123 mil florin. Pues, nos contesta ta: Nos a haci nos trabao y nos expertonan ■ calcula 12 aña di backpay, cual ■ duna nos ■ bunita suma di 123 mil florin. Solo di Pueblo ta para ariba cu e decision di Otmar ta 123 mil florin y NINGUN FLORIN MENOS! Si Otmar ta sinti'e incomodo cu e cifra aki, anto E ta minister y ta E mester proba cu NO ta 123 MIL, pero no nos corant. Mientras cu Otmar no proba lo contrario, nos ta kera PERSISTI cu ta trata di 123 mil florin.

Mas victima di engaño di Mike: Eman mester bay cas awor!

Despues di Marcelino, awor ta Tony !

Con Tony lo paga coriente, awa, gasoline y cumpra comestibles awor?

STA.CRUZ -- Den su afan pa graba propaganda politico, Mike Eman ■ usa un cantidad grandi di hendenan humilde den nos cominidad.

Su astucia ■ bay asina leu, pa filma dolor y pena di hende den nan cas. Asina ■ pasa cu Tony!

Tony a kere den Mike y a kere den 'alivio'! Sinembargo awe Tony ta waak y sinti e tristo realidad! Nada di baha nada y nada di elimina BBO! Tur cos a bira pior! Con Tonny lo paga awa, coriente, gasoline y comestibles awor?

Mike Eman, bo mester baha awor! B'a gaña pueblo y bo mester bay cas awor !

MR. EVELYN WEVER-CROES DI MEP:

MESTER HACI UN "AUDIT" DI COMPANIANAN DI UTILIDAD PA BAHA GASTO



STA. CRUZ -- Mirando e tendencia di privatiza companianan di gobierno, pa asina por paga salarionan mas halto, e tempo a yega pa gobierno haci un "audit" den tur e companianan di gobierno, cuminsa na e companianan di utilidad, WEB, Elmar y Utilities. Companianan di gobierno tin hopi biaha posicionnan monopolista, y pues no mester competi den nos economia. Den casonan asina facilmente nan structura di gasto ta bira uno hopi exagera. Ta conoci tambe cu ta privatiza pasobra e structura di salario den gobierno ta demasiado abao y no por atrae profesionalnan pa bin traha eynan. Pero lamentablemente situacionnan por sali for di man y abuso ta tuma lugar. Pa colmo, awor tin un fenómeno nobo: cu gobierno ta pusha su activistanan den e companianan aki, cu salarionan barbaro, strobando asina esnan cu ta traha na e companianan pa por progresa. Mi ta urgi gobierno pa laga haci un "audit" pa expertonan riba e tereno aki. Na e companianan di utilidad cu mester investiga en todo caso e siguiente aspectonan: - Companianan di utilidad ta cobrando pueblo dimas? - E cobranza di brandstofclausule y kilowatt ta corecto? - Companianan di utilidad ta empleando demasiado hende? - Hendenan cu ta wordo tuma den sevricio ta cumpli cu e requisitonan, of ta wordo nombra politicamente? - Companianan di utilidad ta paga salarionan demasiado halto? - E bonusnan cu companianan di utilidad ta pagando, ta razonabel y hustifica? - Companianan di utilidad mester paga asina tanto placa na mercadeo, te pa tin un marketing manager den servicio y un compania di mercadeo externo, manera ta e caso na Elmar recientemente? - Con por aumenta eficiencia na companianan di utilidad y na mes momento baha e gastonan di operación? - Con por bin cu un areglo social pa yuda esnan menos afortuna, sin afecta e viabilidad di e compania? Nos pueblo ta pasando den momentonan hopi duro, pasobra nos ta pagando gastonan di awa y coriente hopi halto. Na diferente ocasion mi a trece sugerencia y alternativanan pa Gobierno, con pa baha e gastonan aki. Mi ta riparando cu maske cu gobierno a priminti den campaña cu nan lo baha awa y coriente, nan no ta interesa den ningun sugerencia con pa baha esaki, y esey ta di lamenta. Mi ta spera cu awor si nan cuminsa actua, prome cu ta laat.

Dialuna 3 Hulandes (for di Belgica) a drenta

Ayera otro dos Hulandes a drenta Aruba cu solamente ID

Minister Dowers a duna ordo: Hulandes no mester paspoort pero por drenta cu cedula



Hulandes kier drenta Aruba cu solamente ID.

STA. CRUZ -- Ta parce cu ya caba Gobierno a duna Hulanda luz berde pa traficacion den Reino sin paspoort. Asina nos por comprende di e ultimo dos acontecimentonan. Dialuna 3 Hulandes (for di Belgica) a yega Aruba sin paspoort Hulandes. Empleadonan di Arkefly a gaña autoridad cu nan ta bini pa ENTIERO, siendo ora di interoga e tres personanan aki, ta resulta cu nan a bini cu vakantie. Minister Dowers sin ningun tipo di preocupacion pa cu seguridad di nos pais y sin sa at all ken e 3 personanan aki ta, ta duna ordo pa laga nan drenta sin paspoort. A surgi un problema serio entre inmigracion cu grenspolitie pero e la fin alafan, 3 Hulandes a drenta Aruba. Diamars atrobe mescos! Dos

Aki tambe a bini ordo di Minister cu desde ayera, TUR Hulandes por drenta Aruba sin paspoort pero cu cedula. Esaki ta un violacion di nos leynan local, pero no ta pornada Mike Eman ta na Hulanda ta regalando Aruba na Hulanda!

Atencion Donkey Melvin.......Mescos cu a cuestiona Quality...

Tera Group a pasa destaho publico na Elmar pa haya contract di miyonario?

Elmar mes tin personal capacita cu tur tempo a atende mercadeo....... dicon awor tin cambio??

STA. CRUZ -- Bondia Aruba a publica ayera un entrevista cu nan a sostene cu Delwin Gomez, kende ta presidente di NV Elmar. Sr. Gomez a trece varios punto dilanti incluso malgastamento di placa di Elmar pa compania di publicadad di Patrick Paskel, esta Tera Group, unda cu e compania aki awor ta haciendo trabaonan publicitario pa Elmar, cual absolutamente no ta necesario. Segun sr. Gomez, na Elmar tin hende suficiente capacita cu por haci e trabao aki. Es mas, semper mercadeo tabata wordo haci internamente y awor cu mester baha gasto, por tuma nota cu Elmar kier juist haci mas gasto. E presidente a sigui bisa cu antes ora un empleado cumpli



tanto aña den servicio, ta ■ propio personal di Elmar tabata manda comunicado di prensa pa medionan local. Awor tur cos mester pasa via di e compania Tera Group di Patrick Paskel. Mientras ta pidi pueblo pa SPAAR coriente, Elmar mes NO ta dunando mihor ehempel. E presidente di Elmar ta cuestiona e direccion cu Elmar ta bayendo y tambe e decisionnan aki. E pregunta grandi ta y cu specificamente sr. Melvin Tromp tin cu contesta: Si algun siman pasa bo ta critica cu no tabatin un destaho publico na Lotto pa e compania di Edmond Croes, TABATA TIN un destaho publico pa e compania di Patrick Paskel? Laga nos anticipa bo cu NO tabatin un destaho publico!! Awor si ta bon??? Awor si tur hende ta feliz y contento y ta keda boca cera? Mas aleu e corant Bondia Aruba a skirbi cu e compania Tera Group ta trahando cu dos minister y aki atrobe ta masha interesante pa haya sa si tabata tin destaho publico y tambe ta cuanto e compania aki ta ranca di caha di pueblo.

No tin nada cu por tapa e abuso:

Expertonan ta señala cu e crisis di 2008 ta esun pior y no tin pakico abusa awe



STA. CRUZ -- E excusanan fofo ■ Minister Michel Hooyboer Winklaar pa a aumenta e prijs di gasolin te na Awg 2,36 pa liter ta keda desbarata pa expertonan riba e tereno aki. Den un conversacion cu un grupo di economista nan a ilustra cu no tin nada mas cruel y pior cu sakea pueblo su cartera cu accijnsen y invoerrechten. E concepto di BBO tabata uno sublime pasobra e no tabata solamente un impuesto. E tabata un pakete cu a percura pa reducion drastico riba cierto impuestonan aki na Aruba, impuesto riba cierto salarionan tambe tabata den esaki. E reduccionnan ey lo a percura pa mas entrada na cas cu lo a duna mas espacio na e poder di compra pa tur hende. BBO no solamente a trece fondonan den caha di gobierno pa sigui ehecuta trabaonan pa pueblo pero tambe lo ■ crea mas espacio pa ■ gobierno of cualkier gobierno financia su mes sin nunca busca pa compromete Aruba den un aventura di prestamonan grandi manera cu awe ta e caso unda cu e actual gobierno kier fia mas di 400 miyon florin for di Hulanda. Tipo di prestamonan asina ta rekeri preparacion ■ largo plazo pa por cumpli cu nan. Manera tur parti di mundo, e sistema di impuesto mester conta cu un sistema di schakel y esey no tabata un crimen. Al contrario, cada ken tabata contribui na e caha di gobierno cu un e percentahe hustifica. Awe no tin esey mas pasobra Gabinete Mike Eman ■ kanker e concepto di BBO den otro y a troce tur loke por tabata beneficioso pa ■ pueblo door di aumenta impuestonan y accijnsen y awe nos por mira esaki den e prijs di gasolin. E Minister actual di Economia no tin un benul kico ta significa activa un economia y ta kere cu economia ta simplemente un negoshi pa gobierno tin ganashinan barbaro kizas cu un of mas partners. Prijs di gasolin no mester ta ni banda di Awg 2,00 pa liter pasobra apenas e bari di petroleo mundialmente ta conociendo aumentonan lento. E efecto di loke por ta sosode den medio oriente nota necesariamente mester afecta nos ya cu Aruba ta basa su compranan for di ■ prijsnan di Golfo di Merca y no Golfo Persico. Kizas ta aki ta unda e Minister kier confundi tur hende. Esaki si ta un crimen contra e pueblo pasobra ya ta un secreto publico cu e gobierno aki mester genera entrada pa cubri tur loke a ya ■ keda malgasta y loke ainda mester pa sigui gasta. Un economista cu nos ta kere cu no ta necesario pa publica su nomber, pero si e realidad di e situacion cu tin actualmente aki ■ Aruba.

Investigacion di parti di Top FM/ Solo di Pueblo:

Prijs di Awg 2,36 pa liter cu a keda introduci ayera ta absurdo

Nos ta conclui cu e prijs di Awg 2,36 pa liter cu a keda introduci ayera ta absurdo, abusivo y sin un splicacion serio y responsabel di parti di Gobierno muy en especial Promer Minister Mike Eman. Nos a bay bek den nos file y nos a topa cu na aña 2008 pa ta exacto 4 di Juli e prijs di bari di crudo ta yega su punto mas halto, esta US$ 145,29. E prijs aki a keda establecí debi na varios factor manera Horcan Ike a swipe areanan importante di exploracion di petroleo na Merca y tambe tawata tin crisis caba pa loke ta trata e prijs di crudo internacional. Aki na Aruba e Gobierno di sr. Nel Oduber continuamente tabata expresa su preocupacion relaciona cu e aumentonan y hasta un aña promer a aplica un subsidio pa asina mantene e prijs di gasoline y diesel mas abao cu por tabata posibel. Apesar cu e prijs di crudo a yega na US$ 145,29, gobierno di sr. Nel Oduber a haci lo maximo y ta logra mantene e prijs pa liter na Awg. 2,64. Ayera den un forma hopi cuestionabel, Gabinete Mike Eman I ta strangula pueblo cu un prijs di Awg 2.36 pa liter for di un prijs di crudo di apenas US$ 89,67 pa bari. Tin un diferencia di US$ 55,62 pa bari y toch e prijs ta solamente 28 cent di diferencia. Ni con cu bob ire, ni cual calculator, computer of hasta telraam cu nos a usa nos NO por a yega na e razonamiento husto y comprendibel pa por a defini y acepta e aumento aki. TUR ESAKI APESAR CU A CORTA E BBO NA MITAR. Mike Eman y su Ministernan ta mustrando pueblo cu palabranan cla cu nan motibonan pa ta den gobierno ta pa malgasta placa y cu for di un caminda of otro e placa mester bin.

Den tur skina di Aruba por a sinti e rosea cayente riba e gobierno actual, periodistanan cu tabata gusta pasa boletin extra den añanan 2008 y 2009 awe ta keto y ta buscando otro tipo di noticia pa entretene pueblo, pero nos si ta tuma nos tempo y na un manera directo ta duna bo e informacionan manera debe ser.

Michelle ta admiti di ta culpabel

Debi na e situacion financiero di pais Aruba, no por reduci accijns riba gasoline

AVP ta culpabel... Unda e presupuesto alternativa a keda??



STA. CRUZ -- E minister a admiti dialuna merdia den un conferencia di prensa, cu e mes ta culpabel pa aumento di gasoline. Textualmente el'a declara: "Nos gobierno a dicidi cu reduci e accijns no ta un opcion awor aki, mirando e situacion financiero di pais Aruba".

Pues danki na tanto malgastamento di placa cu awe pueblo mester paga gasoline halto pa e ministernan y nan agencianan di publicidad por sigui ranca placa di pueblo sin misericordia. E minister durante campaña a reparti un hala di brownies pa esnan di menos recurso. El'a priminti "cambio" y "alivio"! Unda esaki a keda? Michelle Winklaar ta decepciona su votadornan y a prefera pa dal pueblo un scop, mientras e por a haci otro! Cu 40 coordinador rond dibo! Unda bo kier hiba e pueblo aki? Mihor bo sigui parti brownies!

BAYENA DI 12 METER TA SPULA YEGA TERA



STA. CRUZ --Ayera mainta eherciendo nan trabao di control personal di Parke Arikok a bin encontra un Bryde's Whale morto. Tabata trata di un bayena cu a midi 12 meter y segun calculacion lo por tin 5 dia morto caba.
A informa esnan reponsabel di Aruba Marine Mammal Foundation. Sra. Giolina Henriquez a presenta ■ e sitio pa tuma nota di e sucedido. Nan a tuma algun muestra pa asina haci un investigacion kico lo por ta ■ causa di su morto. E tabata den un estado basta avanza di descomposicion.

Manera nos ■ wordo informa cu esaki no ■ promer vez cu bayenanan di mesun tipo ■ spula yega tera. Lo purba scapa su wesonan y esaki por bira un atraccion na Parke Arikok.



Homber ta cera muher droga na candal

STA. CRUZ -- E mucha muher Z.A.R. di 23 aña diamars 9'or a yama warda di polis ■ San Nicolas y a bisa cu su mama O.D. naci na Aruba di 50 aña ta cera den un cas na Weg Fontein. Polisnan a bay na e cas y a tende O.D., ta papia den e cas. Polis a mira cu tur bentana ta bon cera y tambe e porta tin candal grandi riba dje. E doño di ■ cas no tey. Un rato despues ■ homber J.C. naci na Aruba di 64 aña a bin y a bisa cu el'a cera O.D. pa protege. J.C. tabata basta bao di influencia di alcohol. Ora cu el'a habri e porta, a resulta cu O.D. tabata droga. Polis a papia cu O.D. y e yiu homber a hink'e den auto y a bay cas cune.

Presidente di Hunta di directiva ta denuncia mal practicanan

Elmar NO TA BAHA PRIJS DI AWA Y CORIENTE PERO SI ta paga gastonan pa periodistanan privilegia viaha

"Si cabaron sali for di bao lodo y bisa cu eybao ta hole stinki kere!"



STA. CRUZ --- E informacion ■ Solo di Pueblo a bin ta treciendo dilanti pa basta tempo caba, a wordo confirma ayera den e declaracion di e presidente di e Hunta di Directiva di sr. Delwin Gomez. Pa basta tempo caba e informacion a yega na nos mesa di redaccion cu tin cierto periodistanan riba payroll di gobierno, como tambe tin cu ta ser paga pa nan compaña ministernan den nan viahamento. Esey ta ■ motibo ■ e periodistanan aki privilegia ta defende gobierno tur dia. Den ■ declaracion di sr. Gomez e ta trece dilanti cu compania NV Elmar ■ paga pa periodistanan viaha cu minister, hasta el'a menciona cu e sala di conferencia di prensa di gobierno a wordo renova y a wordo cubri pa ■ compania NV Elmar. Ademas el'a trece dilanti cu a tuma un persona den servicio pa haci e trabao di relacionista publico, pero di otro banda e compania ta busca un compania priva pa haci trabao di relacionista publico. E pregunta ta pakico a tuma un persona den servicio anto? Of mirando cu a tuma un pr den servicio pakico ta haci uso di un otro compania pa haci trabao di relacionista publico. E cuestionamento di e presidente sigur ta lanta hopi stof, mirando cu e persona aki ■ cerca di e partido di gobierno. Ora cu e mes sali dilanti y denuncia e mal practicanan aki, ta pone nos corda riba ■ dicho " Si cabaron sali for di bao di lodo y bisa cu ey bao ta hole stinki, kere!". Bolbiendo bek riba e asunto di periodistanan privilegia, esaki sigur ■ trece mas duda den nan imparcialidad y mas bien ta mustra cu nan ■ bende nan alma cu ■ partido den gobierno. Awor un y tur por comprende dicon cierto periodistanan ya no ta bin mas cu boletinnan extra cada momento.

Polis a hiba hoben madruga su cas

STA. CRUZ -- Diamars madruga, un mucha muher M.M.C. di 14 aña, ■ yama warda di polis y a pidi pa polisnan hib'e su cas. Segun el'a declara, ■ e ta na Blue Village ■ cuatro amigo. El'a bisa ■ su prima a hib'e eynan y a lague cu cuatro mucha homber. Como cu a bira hopi laat, el'a pega soño y ta te ora ■ su wela di 70 aña ■ yame, el'a lanta. Como cu e mucha hombernan ningun no por a hibe cas, el'a yama warda di polis pa pidi nan e fabor ey. El'a bisa polis prome cu e tin 16 aña, pero a resulta cu ■ tin 14. El'a gaña polis cu su mayornan ta den exterior. Polis ■ hib'e su cas y eynan nan a topa cu e ruman homber F.M.C. di 18 aña, kende a bisa polis cu su mama M.M.C. naci na Colombia di 42 aña, ta cerca un amigo y no ta den exterior. Polis a yama e mama y el'a bisa cu ■ mucha no a haya permiso pa sali y ora cu ■ bin cas, ■ ta atende cune riba su comportacion.



Participa den JR su Easter Egg Sale y shop gratis!

STA. CRUZ -- Diasabra awor 16 di April JR Autocenter lo bay lanza su Easter Egg Hunt Sale! Pa un dia solamente, e tres tiendanan di JR Autocenter lo bay tin webonan di tur color yena cu descuentonan fabuloso! Lo bay tin descuento for di 20% te cu 50% riba Autoparts y ariba Tires y Accesorios bo por ricibi 5% of 10%. Diasabra 16 di April JR Autocenter lo ta habri di 8:30 te cu 1:00 pm. Participa ta facil, kies e productonan cu bo kier cumpra y na ora di paga bo ta escoge un webo cu tin descuento aden, ricibi descuento faboluso of gana e premio grandi cu ta e webo di oro. Cada tienda di JR lo tin un webo di ORO: PREMIO nr. 1: Compra di Autoparts completamente GRATIS, na e JR di Macuarima. PREMIO nr. 2: 50% di descuento riba compra di Tires of Accesorio pa bo auto, e webonan aki lo ta na JR Turibana y JR Noord Cura Cabai. MEGA DEAL: Protege y embeyece e interior di bo auto cu nos Easter Combo, cual ta inclui un set di Carmat, Seatcover y Steering Wheel Cover pa solamente 75,- florin! (por scoge entre diferente modelo y color). Tires: JR Autocenter cu e stock mas grandi y varia di tires na Aruba, ta dunabo e oportunidad di cumpra bo tires diasabra awor cu descuentonan increibel. For di Tires pa auto di pasahero como tambe tires pa pickup y SUV lo ta na descuento. JR a caba di ricibi 5 containers di Tires, bin cumpra esun di bo. Accesorio:

E linea di accesorio cu JR ta ofrece ta hopi extenso. Tin tur sorto di covers pa bo auto, pa sienta pa stuurwiel,y pa e wheel. Campamento tambe ta den bocht y JR ta ofrece varios producto cu lo haci bo estadia na lama hopi mas facil, entre otro generators, compressors, spotlight y tambe portable shower set, pa bo baña na lama manera ta na cas bo ta. Otro productonan den e linea di accesorio ta: sunshades, tint, stickers, wipers pa bo auto, y tools pa limpieza di bo auto.

Autoparts: Na e tienda di Macuarima bo por cumpra tur e piezanan di auto cu bo mester. Y diasabra awor bo por ricibi for di 20% te cu 50% di descuento OF e premio di webo di ORO: cumpra autoparts sin paga nada. Riba e pagina di Facebook.com/jrautocenter bo por wak



tur e productonan cu ta na oferta diasabra awor. Asina ta "Get your easter mood on" diasabra awor y disfruta di e mega oferta aki!



Departamento di Cultura Aruba ta felicita Mascaruba cu su 50 aniversario

STA. CRUZ -- Recientemente Mascaruba a cumpli 50 aña di existencia. Nan ta celebra esaki na grandi e fin di siman aki na Cas di Cultura cu 3 anochi di presentacionnan teatral. Departamento ■ Cultura Aruba ta felicita y gradici Mascaruba ■ un logro asina impresionante. Tambe pa su aporte sumamente grandi na e desaroyo di teatro na Aruba. Mascaruba a percura pa pone teatro riba mapa na Aruba, pero ■ presenta un cantidad di obranan den exterior tambe. Tambe Mascaruba tawata e prome cu ■ haya reconocemento nacional di teatro riba ■ prome lustro di celebracion Dia Mundial di Teatro. Departamento di Cultura Aruba ta felicita Mascaruba y kier a invita pueblo henter ■ bin celebra e fin di siman aki e 50 aña di existencia di Mascaruba na Cas di Cultura.

Señora laat su so riba caya, atraca

STA. CRUZ --Polisnan di Oranjestad a bay diamars madruga den Julianastraat, unda un hende a wordo pusha for di auto. Na yegada a resulta cu esey no ta e caso, pero cu ta un señora ■ wordo atraca. E muher G.M. naci na Santo Domingo di 68 ■ bisa polis cu dos homber den auto a saca un pistool y a menaz'e. Despues e homber a hinca e pistool den su saco y ■ bay for di e sitio den un auto.

Pueblo ta reacciona: Presidente baha for di e nubianan ey

PAULTJE, STOP DI HACI MANERA WEBO PUTRI!

STA CRUZ -- Pueblo a keda babuca ora tuma nota, cu su honorable presidente di Parlamento no por asumi su responsabilidad pero ta recuri na actitud cu e presidente y e ta manda, por haci y deshaci Fraccion MEP a manda un carta pa presidente atendiendo su persona riba e forma traha di e presidencia di parlamento, den e caso specifico unda cu reunionnan pidi despues di mas di un aña no ta wordo atendi y honra pa presidencie parlamento Envez cu e presidente asumi su responsabilidad y coregi su maneho robez, e ta recuri na haci muchachada ta reacciona na un manera masha infantil mes y e ta manda e carta bek pa fraccion di MEP. Manera den pueblo ta ser bisa, e ta manera un "webo putri" bo tin cu trate masha fini y cu delicadeza pasobra e ta cla pa rementa! Aki un y tur ta mira arogancia y wayaba di poder cu ta domina e presidente cual por cierto tin e funcion ey, gracias Andy Lee core pa su responsabilidad Mihor bisa e presidente Paul Croes resulta di ta e "plato de segunda mesa" partido AVP. E presidente den su rabia pa motibo cu e ta wordo maltrata pa su propio partido pero pa falta di corahe kier baha su steam na e adres

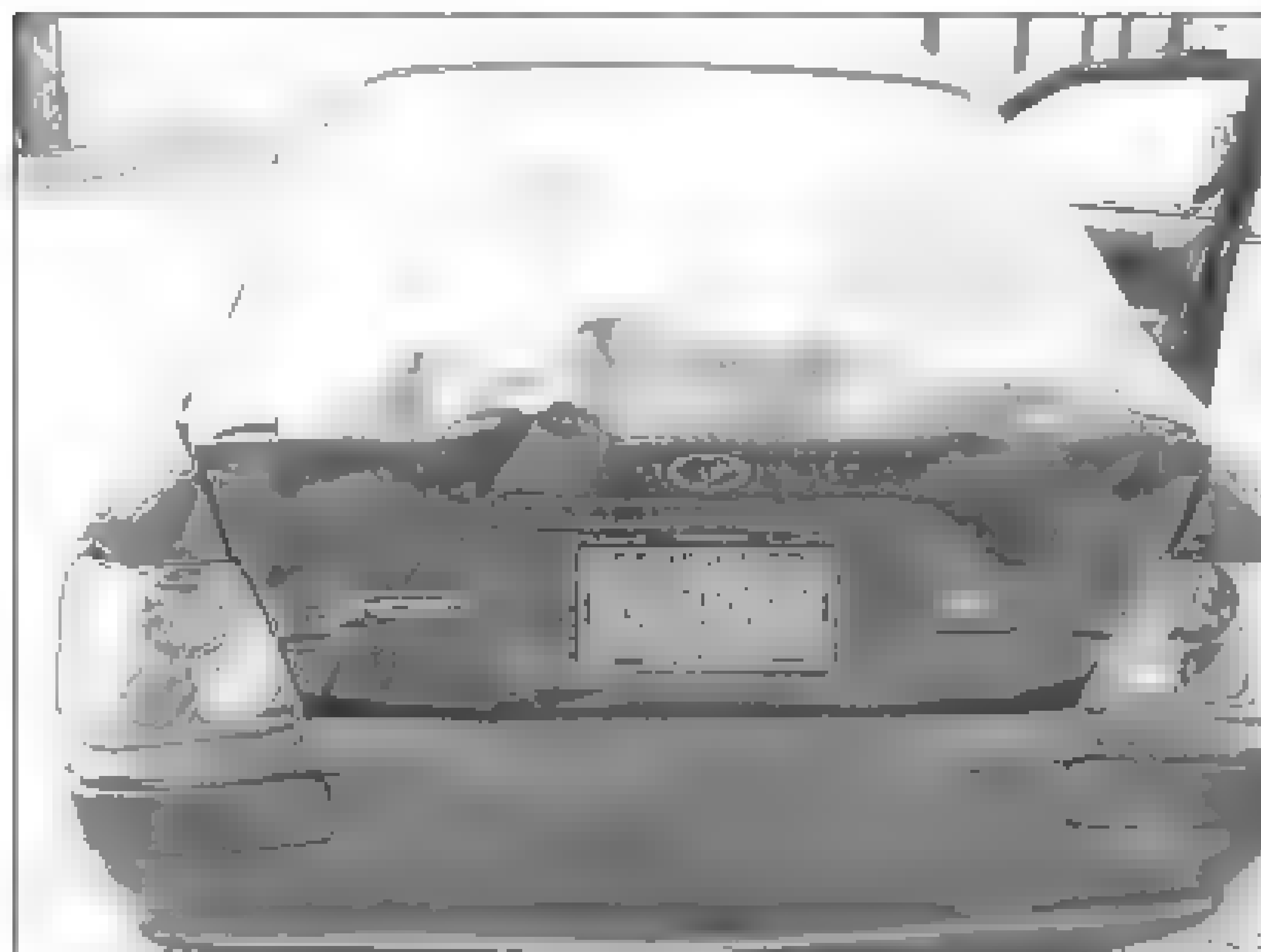


robez, pero cu su partido y gobierno e ta "poes lieft". Pueblo ta puntra ta kende Paul a kere cu ta? Kico a pasa Paul? Poder a subi su cabez? Ta dicta e kier dicta manera su amo? Bisti carson di homber y para den bo zapato y asumi bo responsabilidad, no ta novela tin den parlamento no ta den dagboek skirbi, mucho menos versjes, honorable presidente! Ta condenabel cu despues di mas un aña reunionnan pidi no wordo honra, demostrando incapacidad pa maneha e organo mas halto nos pais. Awor padilanti mester manda Paul sorry honorable Presidente, cartanan riba papel rose, skirbi Lieve Paul y riba papel color suave rose?

Hasta cu plakprentje? Bin bij, ora cu parlamentarionan pidi un reunion ta den nomber di un gran cantidad pueblo e ta wordo haci, ta pasobra pueblo kier sa kico ta pasando den gobernacion! Y unda cu mester bin claridad y manehonan mester wordo mehora. Ademas e deber di parlamentarionan pa controla si gobierno ta cumpliendo cu presupuesto y nos leynan Pa colmo no ta parlamentarionan di MEP SO, ta den espera, tambe demas fraccion den parlamento, incluyendo peticion miembro di AVP tambel Pesey pueblo ta manda bisa e "Lieve Voorzitter" presidente, GROW-UP PAUL!!! Be a man, not mouse and adress all the issues brought your attention in a timely manner!!! Paul, ta hopi jammer cu bo ta scoge pa baila manera Mike toca

NA LUZNAN DI TRAFICO NA PLAYA:

DAMA CHAUFFEUR DI S.U.V. NO A REGULA SU VELOCIDAD Y DAL TRAS DI AUTO





STA CRUZ -- Diamars mainta drenta informe di un accidente cu hende herida na cruzada di luznan di trafico banda di ex-Marathon Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio Na yegada di e patruya, nan a bin comprende cu e dama chauffeur di e Hyundai Tucson blanco A-48532 tabata bini di pariba den De La Sallestraat pa bira pa bay pariba Su dilanti tabata tin e auto Mitsubishi Lancer berde A20313 cu tambe tabata pa bay pariba pero debi cu e luz a bira corra, el'a para pero e dama den Tucson no a ripara esey na tempo y a bay dal tras di e Lancer Den e Lancer tabata 4 persona entre nan un dama na estado Nan tur tabata keha di dolor patras di nan cabez Na yegada di ambulance a atende e victimanan pero nan no tabata kier a bay hospital cu ambulance

Elenco estelar di artistanan local!

Cantando pa tur mama dia 6 di Mei...

STA. CRUZ -- Habriendo fin di siman di celebracion di Dia di Mama nos lo rindi honor y demostra amor e ser cu mas nos tur ta stima cu ta nos Mama Un elenco excelente y estelar di artista local a uni pa asina hunto canta pa tur mama y haci e celebracion uno sumamente special Diabierna 6 di Mei den Cas di Cultura e talento local den su mihor forma lo deleita tur presente durante e concierto 'Mama', presenta pa Jossy Brokke Jr Gloria Vega Edjean y Jeanedy Semeleer Angelo Koolman Edselyn Figaroa, Robert JeanDor, Angela Croes, Jack Tromp Kimmy daSilva, Jonathan Croes, Kiziah Trimon, Stephanie Albertus, Lilly Rodgers, Marilyn Croes Jerrino Ridderstap y Mariachi Lirios del Campo Tur, acompaña pa un orkesta en vivo



Pues un excelente elenco cu lo presenta un espectaculo di kita sombre Entrada lo ta Afl 45.- pa persona Celebra cu Mama ya caba for di Diabierna 6 di Mei, disfrutando di concierto 'Mama' Pa mas informacion, bishita pagina di e evento aki riba Facebook 'Concierto Mama" pa asina keda na altura di tur e desaroyonan pa cu e gran espectaculo musical aki, den NOS cas presenta pa NOS artistanan local.

Colegio EPI cu anochi pa mayornan

Diarazon dia 20 di April

STA CRUZ -- Colegio EPI ta informa tur mayor nan lo tene un anochi pa mayornan Managementteam ta laga sa cu unidad di Ciencia y tecnologia na Sero Blanco lo tene e anochi pa mayornan riba diarazon 20 di April 2011 E ta pa semester 2, semester 4 y semester 6.

orario lo ta di 06 30 pm pa 08 30 pm Mayornan por papia cu maestronan tocante resultado di nan yiu y entrega e rapportnan riba e anochi aki

Managementteam ta spera cu mayornan lo haci uso di oportunidad pa asina pone nan mes na-altura di e progreso di nan yiu Managementteam urgi tur mayor pa bini hunto cu nan yiu

Proceso pa scoge e candidato ideal a bay den forma masha transparente

N.V. ELMAR TA PONE ENFOKE SPECIAL RIBA E CLIENTE

Cu creacion di e funcion di "Customer Relations Manager"

STA CRUZ -- Nos compania nacional di distribucion di corriente, N.V. Elmar ■ cuminsa e proceso di cambio den su maneho pa cu cliente desde algun aña atras. A adapta e vision di e compania y cu participacion di su empleadonan ■ yega na un vision den cual e cliente ta central. Den un forma masha transparente ■ haci uso di un compania priva cu a duna un man den recluta y selecciona ■ candidato ideal cu tin e tarea awor pa hiba e nivel di servicio ■ cliente na ■ siguiente nivel. Manera ta conoci, N.V. Elmar no ta produci corriente, sino ta percura pa su distribucion na clientenan comercial y domestico. Den esaki e compania awor kier



enfoca riba mehora e experiencia di ■ cliente pa percura cu na final e nivel di servicio ta optimal. Pa logra esaki mester adapta ■ procesonan interno den e compania. lo mester comunica mas cu ■ personal y cu e cliente. Asina e crea e funcion di "Customer Relations Manager" cu lo supervisa ■ proceso aki, trahando man den man cu tur ■ departamentonan envolvi. Den esaki lo revisa tur proceso den cual N.V. Elmar ta drenta den contacto cu ■ cliente, sea ta momento ■ aplica ■ servicio na momento ■ paga recibonan, peticion pa servicio of producto comunicacion na cliente y sigura cu e cliente ta keda satisfecho cu e nivel di servicio y atencion brinda na dje. N.V. Elmar ta sinti cu tin espacio pa mehora su servicio na cliente na un siguiente nivel. Via un compania di Recurso Humano, ■ saca anuncionan den corant buscando un candidato pa ■ funcion aki.

Decenas di candidato a aplica y a pasa door di e proceso di reclutacion. Entre ■ aplicantenan tabatin empleado di N.V. Elmar tambe, cu kier ■ evalua un cambio di funcion. Na final e candidato mas fuerte y cu e preparacion necesario ■ keda acepta. Aunke N.V. Elmar no ta divulga salario di ningun empleado por sigura cu ■ no ta 15 mil florin ■ luna manera sindicato UEA a duna di conoce e siman aki. Gerencia di N.V. Elmar ta lamenta masha cu durante un reunion cu su miembronan, sindicato UEA a sali publicamente insinua asuntonan cu no ta cuadra cu berdad. Den esaki ta crea duda den e integridad ■ e compania, cu ta bon conoci pa un y tur pa su maneho transparente. Ta un hecho cu e desaroyonan internacional den cual tarifa di utilidad ta mas halto ■ normal, ■ pone cu clientenan ta exigi mucho mas servicio ■ companianan manera N.V. Elmar pa duna mas balor pa ■ placa cu nan ta paga. Y como compania N.V. Elmar ta cla ■ responde na e demanda nan aki.

Informacionnan ricibi:

Valero a ricibi gasolin 3 luna pasa y awe ta bende pa ganashi barbaro

STA CRUZ -- Informacionnan ricibi ta indica cu e gasolin cu ■ subi mercado entrante Diamars esta ayera ta un gasolin cu a yega Aruba mas di 2 pa 3 luna atras. Apesar ■ nos no por ■ logra confirma esaki pero asina mes nos ta mas cu convenci cu Valero lo ta raspando bestialmente den loke ta ganashi riba custia di ■ pueblo di Aruba ■ bendicion di e gobierno ■ Aruba. Tur hende por corda con gobierno di Aruba pa ta mas exacto Mike Eman y Mike De Meza a regala Valero un suma multimiyonario den e tan notorio deal ■ un settlement agreement. Valero a tuma e placa ey man habri y nunca por ■ scucha un ehecutivo di Valero haci un compromiso cu Pais Aruba pa loke ta regulacion of hasta subsidia prijsnan di gasolin of fueloil pa WEB. For ■ propio seno di Valero nos ■ haya informacion cu Valero a cumpra gasolin ■ November 2010 (US$ 4.22 p/gall) y esaki a yega Aruba den luna di December 2010(US$ 4,27 per gall)

Valero ■ store e gasoline aki enespera cu e prijs ta bai subi y awe nan ta suta Aruba cu un prijs di US$ 5,10 per gall caminda cu Valero ta gana US$ 0.88 pa galon. Ta calcula cu Valero lo ta reparti entre 70 pa ■ mil galon pa dia aki ■ Aruba. Cada galon bendi awe ta genera un ganashi di US$ 0,88 per gallon. E gesto bunita aki a bin ■ parti di Minister Michel Winklaar Hooyboer pa Valero riba custia di e pueblo di Aruba. Esaki e bieunan ta yama "Kani mi, pa mi kani bo, yaya bon pa mi kani bo"...Dimes mas cu claro!

Segun RED:

Prijsnan ta sigui subi, pero tur hende tin derecho riba awa y cuminda

STA. CRUZ — Mirando e aumento drastico di awa y coriente, cu WEB y ELMAR a anuncia recientemente, nos por premira cu hopi cas bay ta den problema serio pa cumpli pago di awa y coriente y si nan cumpli mes no sobra pa cumpra cuminda sano y digno. Ademas e aumento drastico di gasolin hunto cu e prijs di cuminda cu ta sigui subi, tur esaki ta bay afecta severamente hopi cas no por sobrevivi. Nos por premira e proximo lunanan casnan ta bay keda sin awa dor cu no por paga recibo y cu no por paga un cuminda digno y sano mas. Nos ta bai drenta Semana Santa unda nos ta recorda Hesus di Nazaret y su mensahe tabata cu nos unico deber cristian di duna di come y di bebe na esun den necesidad. Pa un pueblo cu ta yama su mes cristian, ningun cas na Aruba por keda sin awa y ningun cas por keda sin cuminda. No solamente ta nos deber cristian sino nos pais mara traladonan internacional cu a declara e derecho di awa y di alimentacion como derechonan humano fundamental y gobierno di Aruba mara esaki. Pero sistematicamente nos gobiernonan a ignora esaki. Naciones Uni a declara e acceso na awa di bebe un derecho humano Aruba ta parti di Reino Hulandes cu ta miembro di Naciones Uni. E acceso awa di bebe pa nos poblacion via e luberia di WEB comunidad internacional a acepta awor sirbishi di awa como un derecho humano y por lo tanto nos compania WEB NV no por corta mas awa na ningun cas di Aruba. Den caso cu haci esaki e ta violando un derecho humano cu ta acepta awor pa e comunidad internacional. E interes comercial no por stroba e derecho na acceso awa di bebe perdida cu WEB lo por sufri di esaki mester core e ora ey riba cuenta di Gobierno alivia finanzas di hopi famia ta importante tambe pa WEB introduci e tarifa social mas volumen di awa usa. E tarifa social di awor no ta viabel un famia di cuatro persona, facilmente nan uso la cay den e tarifa mas halto. Ta un practica comun di WEB cu despues cu un cas no por paga pa mas cu dos luna sigui su cuenta di awa e ta bay over corta e sirbishi di awa. Despues WEB ta cobra 50 florin pa reconecta e sirbishi. Aruba tin hopi cas den e situacion penoso cu a keda sin sirbishi di awa. Despues di e decision internacional aki, WEB mester reconecta tur cas cu sirbishi di awa. Esaki no kier men WEB no mag di cobra mas e sirbishi di awa. Solamente e nifica cu e famianan pober den nos comunidad mester por conta sosten di Gobierno via Departamento pa Asuntonan Social pa ricibi subsidio garantiza. RED den Parlamento e tempo ey a presenta un mocion crea un fondo social especificamente casonan asina. Pa famianan no ta riba lista di Asuntonan Social WEB mester usa otro medionan di cobra, sea ta firma un areglo di pago y den caso di incumplimento por tuma otro pasonan legal, pero nunca por corta e conexion di awa. Mescos Gobierno tin cu garantiza derecho di cada persona di tin cuminda nutritivo, suficiente y di calidad. E Declaracion Universal di Derechonan Humano ta hopi cla den esaki y Reino Hulandes, incluyendo Aruba, ta parti di Declaracion aki. Reino Hulandes a firma tambe e Declaracion di Roma riba Seguridad Alimenticio. Ke men Gobierno di Aruba mester sigura cu tur hende tin derecho riba alimentacion sano y suficiente den calidad, cantidad y dignidad. Den e momento di crisis aki, cu prijs di petroleo y consecuentemente prijs di awa, coriente, gasolin y di cuminda a subi asina halto, gobierno di Aruba no por core pa su responsabilidad.

TOETS "TAAL" Y "REKENEN" PA DRENTA COLEGIO ARUBANO CICLO BASICO – I

INCREIBEL, PERO BERDADI

STA. CRUZ --Tur hende por a tuma nota e aña escolar aki (2010 – 2011) NO TIN "PSYCHOLOGISCHE TEST" pa alumnonan di 6de klas pa selecta "ken ta bay Colegio".

E aña escolar aki e test pa drenta Colegio Arubano ta consisti di (1) un "Taaltoets" y (2) un "Rekentoets". A wordo anuncia fecha no. 1 despues fecha no. 2 y por ultimo, dia 8 di April a wordo anuncia e di tres fecha: esta 15 di April, 2011 pa e alumnonan di 6de klas haci e toets. Pa medio di e toets "TAAL" y "REKENEN" ta wak ken por drenta Colegio Arubano Ciclo Basico – 1 den e aña escolar 2011 – 2012. Laga nos spera cu despues di tres biaha definitivamente esaki ta fecha definitivo y cu otro aña e toets pa drenta Colegio Arubano lo drechi organiza. Aki ta sigui e secuencia di e fechanan: * Fecha no. 1: 16 di April, 2011 (attachment 1). * Fecha no. 2: 20 di April, 2011 (attachment 2). * Fecha no. 3: 15 di April, 2011 (attachment 3).

Pa haci un storia largo, cortico: (1) esaki no ta un joke di 1 di April, e dia ey a pasa caba, (2) si bo no ta kere, lesa e attachment inclui, (3) Saca bo conclusion y duna bo comentario. (4) Kico tabata bo promer pensamento of reaccion?

ARUBA

Aan: Alle basisscholen [illegible]

Uw kenmerk: Uw brief: Ons kenmerk: 725

Oranjestad, 08 APR.

[illegible]

- Colegio [illegible]
- [illegible]
- [illegible]
- [illegible]

[illegible]

Hoogachtend,

[illegible]

Aanmeldingen die na deze datum binnenkomen, kunnen wij helaas niet meer in behandeling nemen en zijn bij voorbaat uitgesloten van deelname aan de toelatingstoets.

Zoals wij u reeds te kennen gaven in een brief van 15 december j.l. willen wij er u nogmaals op wijzen dat alleen de leerlingen die een HAVO of VWO advies krijgen, deel mogen nemen aan de nieuwe toelatingstoets, die zal plaatsvinden op zaterdagochtend 16 april a.s.

Bij uitzondering kunnen ook leerlingen met een MAVO/HAVO advies deelnemen, maar leerlingen met een EPB of MAVO advies worden bij voorbaat reeds uitgesloten van deelname aan deze toets.

Ik hoop U hiermee voldoende te hebben geïnformeerd en wij hopen u te mogen ontmoeten op 23 februari a.s. om het een en ander te verduidelijken.

Alvast bedankt voor uw medewerking.

Hoogachtend,

Mr. drs. J. S. Tromp, w.nd. rector

E Conferencia Anual di Turismo (ATCA) pa e Mercado Norte Americano a inicia cu hopi entusiasmo

STA. CRUZ --E Conferencia Anual di Turismo di Aruba pa e mercado Norte Americano ATCA a inicia dia 12 di April, 2011 Diamars mainta a tuma lugar e apertura oficial di e encuentro na e prestigioso Westin Resort & Casino

E diferente oradornan di mainta tabata sra. Ronella Tjin-Asjoe-Croes CEO di ATA cu a duna un presentación extenso encuanto e ultimo desaroyonan pa tanto Aruba y e rol importante di ATA den e seleccion di diferente promocion pa Aruba. Alavez el'a comparti e ultimo resultadonan di e mercado. Sr Peter Steinmetz, Director di AAA N.V. manera semper, a sa di duna un bista entretenido di desaroyonan na aeropuerto y e servicionan aéreo for di e mercado

Norte Americano, e producción nan di e aerolineanan cu ta sirbi Aruba y e espectativanan pa dicho mercado. Sr Jim Hepple-CEO di AHATA, a yama e participantenan bonbini na nomber di e hoteleronan local. Esnan presente a mira diferente iniciativa den e mercado riba e 'big screen' y tambe un presentación di e esfuerzonan di relaciones publicas na Merca y aspectonan di mercadeo

Ademas di esaki e orador invita esta sr Marc Lefton, Fundador y Presidente di adholes.com y Partner y Director creativo di Half Fiction, cu ta un compania di mercadeo





basa na New York cu ta incorpora tecnologia nobo y emergente den strategianan di mercadeo. Sr Lefton ademas di esaki ta un experto ariba e tereno di publicidad, en particular 'branding, guerilla marketing, viral marketing mobile applications, iphone apps blog working y social networking" cu tabata e base tambe pa un tremendo discurso y presentación.

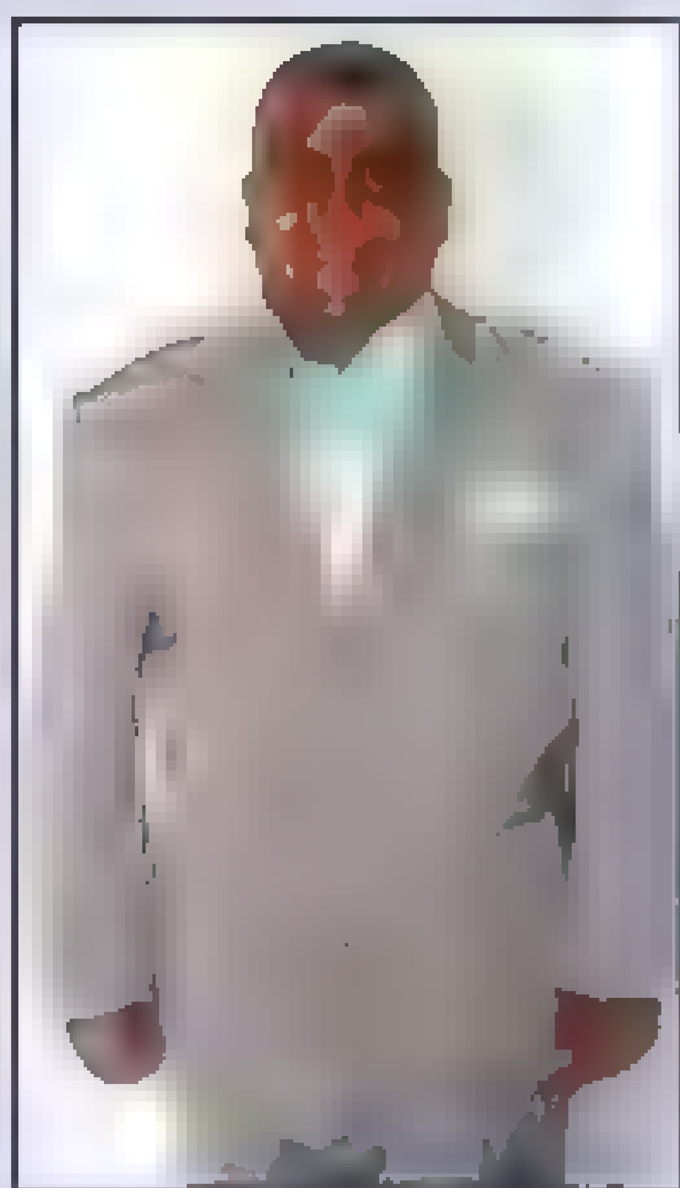
Durante di tres dia lo tin diferente actividad pa e participantenan, for di tur parti di Merca y Canada, pa por conoce mas di nos isla y experiencia pa nan mes e ultimo desaroyonan.

Durante di dos dia lo tuma lugar e asina yama "Marketplace" caminda cu hotelero- y socionan di e industria por interactua cu e participantenan. Ariba e potret nan por mira mas di e evento aki.



Awe 14 di April
ta cumpli 12 aña e prins di cas

David Geerman



E ta haya pabien di su mom and dad, di su 2 sisnan y tambe di su swa Andy y su amigo Junior y tambe di su tanta- y omonan, wela- y welonan y specialmente di su omo Robby Rosel y di su friendsnan di band'i cas. Nos lo celebra esaki otro siman den Talk of the Town

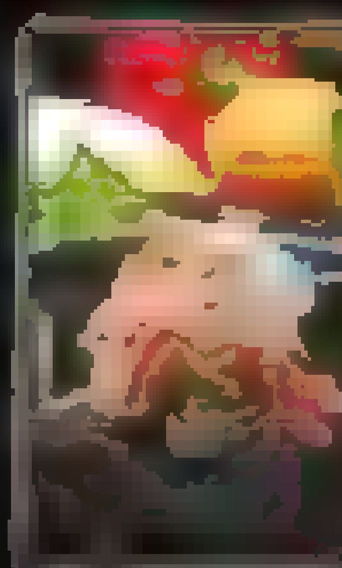
POLIS A DETENE HOMBER ARMA DEN BEAUJONSTRAAT

STA CRUZ -- Diarazon atardi a drenta informe di cu un homber arma cu un rifle of shotgun a drenta den un cura di cas den Beaujonstraat. Mesora a dirigi varios patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya nan a nota e homber sospechoso aki y a baha cu nan arma den man y a ordena e homber pa e benta e arma abao. A pidi e homber pa e rindi pero e homber no a haci esaki. Ora cu e agentenan a avise cu esaki ta e ultimo biaha el'a core benta e arma abao y nan a bise sali cu su mannan na halto. Ora el'a sali cu su mannan na halto, polis a bise bay na rudia y drumi abao. Manera cu el'a haci e nan a detene y pone su mannan na boei. El'a bisa ta buladuif e tabata tira cu rifle di kelki caliber 22. Nan a confisca e arma y su auto y a bay cu nan na warda di polis.



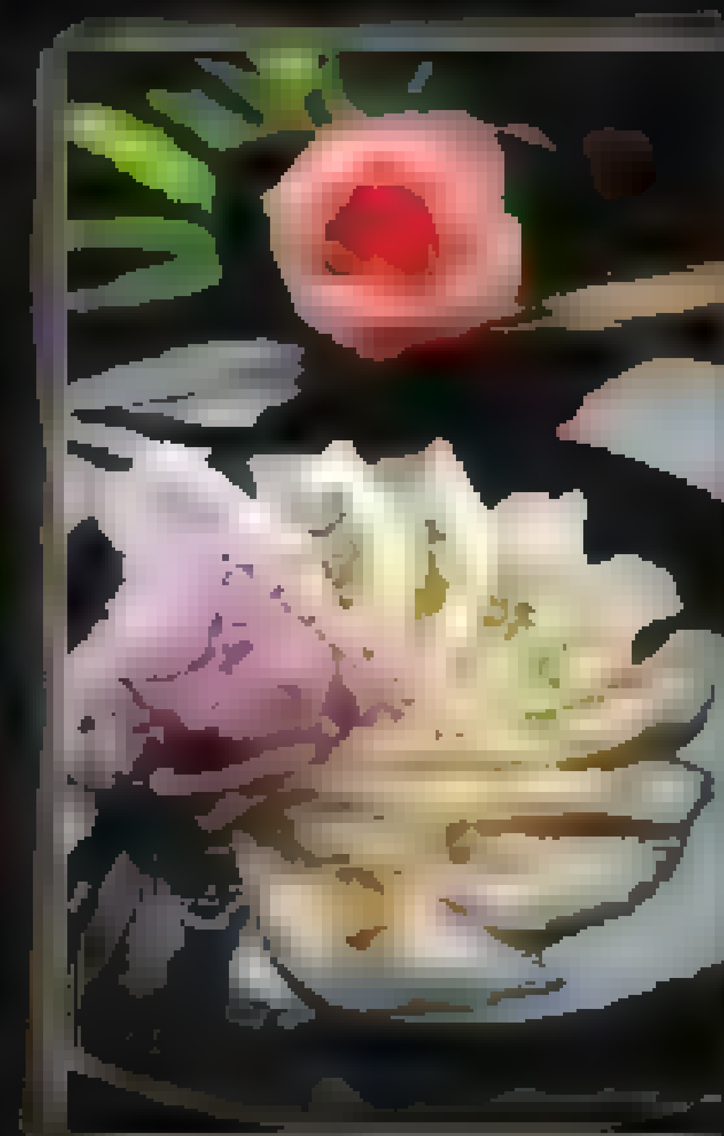












Aruba Schoolschaak Kampioenchap 2011



STA. CRUZ -- Dianan 14-15-16 di April Instituto di Deporte IDEFRE, cu cooperacion di Federacion di Ajedrez di Aruba, ta organiza "Aruba Schoolschaak Kampioenschap 2011". E torneo di ajedrez aki ta wordo hunga den 2 categoria: 1. Enseñanza Basico y 2. Enseñanza Avansa. Tur e partidonan lo tuma lugar na Club di Federacion di Ajedrez di Aruba, situa na Nieuwstraat 11, Oranjestad (Otro banda di Botica Oduber)

Enseñansa Basico:

Diahuebs 14 April tin e partidonan di clasificacion, di 3:00 pm te 6:15 pm. E participantenan ta hunga 5 buelta segun ■ Sistema Suizo y nan tin 15 minuut riba oloshi. Despues di ■ vuelta lo bira conosi cua ta ■ 8 hungadornan cu ta clasifica pa e Final di Diasabra. Enseñansa Avansa:

Diabierna 15 April tin e partidonan di clasificacion, di 3:00 pm te 6:15 pm. E participantenan ta hunga 5 vuelta segun e Sistema Suizo y nan tin 15 minuut riba holoshi. Despues di 5 vuelta lo bira conosi cua ta e 8 hungadornan cu ta clasifica pa e Final di diasabra.

E Gran Final:

diasabra 16 April ■ Final di tur 2 categoria lo wordo hunga.

E 8 hungadornan di Enseñanza Basico cu ■ clasifica diahuebs 14 ■ April, lo hunga un Round Robin contra di otro pa determina ken ta bira campeon di Enseñanza Basico ■ aña aki.

E 8 hungadornan di Enseñanza Avanza cu a clasifica diabierna 15 April, lo hunga un Round Robin contra di otro pa determina ken ta bira e campeon di Enseñanza Avansa ■ aña aki

Schoolnan cu ■ inscribi pa Enseñanza Basico

Koningin Beatrix School, Commandeur Pieter Boer School, Colegio Sagrado Curazon, Colegio Conrado Coronel, Faith Revival Center, Scol Basico Kudawecha, Colegio Ora Ubao, Mon Plaisir School, Colegio San Jose y Rosario College. Scolnan cu ■ inscribi pa Enseñansa Avansa

Colegio Arubano, Maria College, EPB Hato, Colegio San Antonio y Juliana School. Na tur e participantenan ta wordo pidi pa jega na ora. ■ nos por cuminsa y caba na ora.

Hopi exito na tur e scolnan participante!

DIASABRA MAINTA DEMONSTRACION DI SYNCHRO DEN PISCINA NA SAVANETA



STA. CRUZ -- Pa medio di e comunicado aki Arubaanse Zwembond ■ recorda y invita un y tur pa un presentacion di e seleccion di landamento sincroniza cu ta preparando ■ e Weganan Panamericano. E presentacion aki ta tuma lugar diasabra awor, cuminsando ■ 11'or di mainta, den e Piscina Olimpico Roly Bisslik na Savaneta. E pre-seleccion di synchro cu lo presenta diasabra ta consisti di e siguiente atletanan Amanda Maduro, Nikita Pablo, Nathania Taylor, Jitva Sarman, Nathifa Sarman, Neftaly Albertsz, Femke Rutgers, Nakaylee Didder y Alexandra Mendoza. Nan lo presenta e cuater diferente rutinanan cu cua nan lo competi den diferente competencia internacional, como parti di nan preparación pa ■ Weganan Panamericano. Prome riba nan calendario competitivo ta nan participación na e "Canada Open synchronized Swimming Championships" na mei, sigui pa e "Brasil Open" y naturalmente despues na luna di oktober e Weganan Panamericano mes, cu lo tuma lugar ■ Guadalajara (Mexico). Fuera ■ e presentacion di ■ pre-seleccion pa e Weganan Panamericano, lo tin un presentacion tambe di e atletanan hoben cu ta competi den categorianan di edad y cu ta e futuro di ■ deporte di synchro. Nan ta den pleno preparacion pa e Campeonato Nacional Hubenil di Canada cu ta tuma lugar na final di mei, y tambe pa e Campeonato Centro Americano y del Caribe (CCCAN) na final di juni na Puerto Rico. AZB ta spera di por conta cu un publico grandi pa bin disfruta di e presentacion aki y apoya nos hoben atletanan ■ ■ deporte di landamento sincroniza.



OTRO EXITOSO ARUBA BANK YOUTH NATIONAL RANKING TENNIS TOURNAMENT



STA CRUZ -- Aruba 13 di april 2011: Durante di fin di siman, Aruba Bank hunto cu Eagle International Tennis Club a tene nan tradicional Aruba Bank Youth National Ranking Tennis Tournament. E actividad di tres dia aki tabata uno sumamente exitoso, y cu conta cu participacion di mas di 125 hoben tenista. E ambiente tabata uno hopi familiar y ameno, ya cu tur tenista a bin nan fanatico pa asina apoya nan durante nan wega. Tanto e mayornan como participantenan a gosa di diferente bon partido y a crea un dushi ambiente. E competencia tabata uno hopi fuerte y e participantenan demostra talento, disciplina y perseverancia te na final pa asina haci cada wega uno exitante pa e fanaticonan. Na final di tres dianan di competencia a reparti e premionan den e dos categorianan di mucha homber y mucha muher.

Den categoria "Boys U-10" Alexson Hessels keda na prome luga, sigui pa Jason Farro. Den categoria "Boys U-12" Shawn Porry a resulta ganado, sigui pa Patrick Leyenaar na dos luga. Den categoria "Boys U-14" Kyle Frankel a resulta ganado y Jermaine Legrand a keda na di dos luga. Den categoria "Boys U-18" Wyatt Lovera a keda na prome luga y Antgony Harms na dos luga. Den categoria e mucha muhenan aki den Mishah Kelly gana den e categoria "Girls U-10", mientras cu Izellah Ruiz a keda na di dos luga. Den categoria "Girls U-12", Ashley Poulina resulta e ganado y Illienne Pieternela a keda na di dos luga. Den categoria "Girls U-14" Natasha Essendal resulta e ganado, sigui pa Teddy van Veen mientras den e categoria di "Girls U-18" Thessaly Zimmerman a sali na prome luga, sigui pa Stephanie Marchena na di dos luga.

Riba foto nan por admira Ryan Kock Executive Director di Aruba Bank cohuntamente cu Diego Frankel representante di Aruba Tennis Bond ta haci entrega di e premionan. Aruba Bank y Eagle Tennis International Club ta gradici henter pueblo, e mayornan pero specialmente e muchanan y e hobennan cu a participa na gran evento aki ya cu hunto logra haci un otro evento deportivo exitoso. Aruba Bank y Eagle Tennis International Club ta recorda tur amante di tennis asisti na e Mini Tournament Diadomingo awor cuminsando for 9or di mainta.



Play Station challenge den RCA na Solito



STA CRUZ -- Diasabra awor for di 1'or di merdia lo tin un ambiente total den Club RCA na Solito, unda tur hende ta bon bini pa e Play-Station Challenge.

Pa 4'or atardi e gran Clasico di La Liga lo start ora Barcelona ta den cas di e Leon nan enfrentando Real Madrid.

E promer vuelta tabata un 5-0 na Camp Nou.

Na Solito fuera di nos flat screen nos lo tin tambe un proyector grandi pa asina tur presente por sigui wega aki di cerca.

Cushina lo tin un delicioso soppi prepara pa Chef Le Bonske y diferente otro snacks prepara pa nos Comishon Damas.

Nos Bar lo ta completo y pa tur presente durante half-time lo tin un "buy one and get one free".

Nos mesa nan di domino y footsal ta on pa entretene un y tur fuera di un servicio optimal y e Clubhuis "fully airconditioned".

Recordatorio tambe na tur fanatico cu nos t-shirts y pechi nan a yega y ta obtenibel na Club.

Busca di bo pa diadomingo atardi 5'or bo ta bon uniforma pa apoya nos mucha nan den nos ultimo encuentro di kampeonato contra di Bubali Frans Figaroa den Noord.

Competencia di cabay e weekend aki na Rancho Ponderosa

ARUBA TA DEN PLENO PREPARACION PA CAMPEONATO NACIONAL 2011

Lo luci varios jinete y amazona nobo



STA. CRUZ -- Aña pasa e deporte ■ Paso Fino tabata tin un gran exito cu Interpaso 2010 y awor sigur por spera un tremendo competencia durante Nacional 2011 E expectativanan ■ grandi atrobe pa ■ aña aki y ya por bisa cu e inscripcion ■ capta hopi atencion, pasobra ya tin casi 80 participante cu ■ inscribi pa ■ gran competencia di e fin di siman aki Aruba mester sinti su mes masha orguyoso di tin asina tanto participante den e deporte aki, ya cu e ta un deporte cu sigur ta contribui na e imagen di Aruba den e mundo di Paso Fino, cu ta un deporte sumamente bunitay fascinante Mester remarca cu actualmente tin 19 participante, sea Jinete of Amazona cu ■ principiante y esey ■ demostra ■ gran interes y crecemento den e deporte aki na Aruba. E cabaynan di diferente Rancho di nos isla lo ■ presente, p'asina e miho Jinete of Amazona bataya pa e titulonan maximo den Nacional di Aruba E competencia ■ tuma luga diasabra 16 di april iniciando pa 5'or di atardi y diadomingo 17 di april e competencia lo inicia ■ 3or di atardi Tanto e bar como e cushina lo ta bon surti pa tur hende y e entrada ta completamente gratis Pues considera esaki como un invitacion y bin pasa un rato ameno den ambiente familiar y disfruta di un tremendo competencia di Paso Fino, un deporte cu ta hayando hopi atencion entre nos hobennan di Aruba



JEUGD CENTRUM TANKI LEENDERT A DAL DURO E AÑA AKI



STA. CRUZ -- Despues di ■ sweep ■ serie di finale cu 2-0 riba Brazil y bira CAMPEON DEN CABAYEROS B-KLASSE, ata diadomingo anochi tabata Atom Boys di Cabayeros A-klas cu a haya un sweep di 2-0 for di TAnki Leendert durante e partido valido ■ promotie/ degadadtie Tanki Leendert , cu a sali campeon di B-klas mester a hunga e serie di best out of three games cu ■ ultimo di A-klas pa determina cua di ■ dos teamnan ta sigi den A-klasse cabayeros Diabierna di 8 di april, ya caba Tanki Leendert a gana ■ wega cu score di 3-1 Diadomingo anochi di dos wega a tuma lugar Atom Boys cu lomba contra muraya a bringa todo por todo pa no perde posicion den A-klasse, pero Tanki Leendert a dicidi cu ta nan ta bay A-klasse Prome set a bai pa Atom Boys cu score preta, pero despues Tanki Leendert a score dos set Di cuatro set ■ bolbe bay pa Atom Boys. Asina tabata tin mester di un di cinco set pa dicidi ■ wega Atom Boys cu tabata mustra poco cansa no por a wanta e avalancha di atakenan di Tanki Leendert Tanki Leendert a gana delaster set y asina a gana ■ derecho tambe pa bay A-klasse Nos ta desea nan tur clase di exito Nan ta un team relativamente jong, cu por yega basta leu cu bon training Dialuna anochi tabata Damas A-klasse Noord Volley Masters ■ mester ■ demonstra cu ta nan ta keda den A-klasse La Fama a bini brabo. Prome set a bai hopi tight, pero NVM a gane toch cu score di 25-22 Despues si Noord Volley Masters ■ manera give up, Janine tabata purba scapa tur bala, ora cu ■ otronan no ta move Pero lastimamente e so no por domina La Fama E siguiente score nan a bai tur pa La Fama 25-16, 25-14; 25-18 Di e manera aki La Fama ta kita ilusion di NVM pa keda den A-klasse.





"NO. 1 DEN LOTERIA

CADENA ALEXANDER FECHA : 13 April 2011

STO.DOM	CORSOW	DIARIO	SUPER 4	LOT/CAT	BIG 4
	9671	7416	5881	0780	2121
	5392	3867		6952	
	8783	5809		3451	
LOTTO		03-09-11-19-26			
JOKER		30			
LETTER FREE		G			
ZODIAC		5997 SAGITARIO			

CLASIFICADO

TA BENDE

Un trailer, 2 camber 1 baño y cushina apart pa Fls 12 800-, Pa mas informacion yama libremente na Tel 733-8844 Prijs discutibel!!

TA BENDE

Un Frigidaire grandi magic chef 5858132-5643030 Bon prijs ZGAN

Advocatenpraktijk mr. Marcolino Croes N.V.

ta anuncia cu despues di un re-organizacion di oficina, nos ta ofrece pueblo tur clase di trabao juridico y te den corte. Cos ta slow pero na nos oficina bo ta ricibi un trato especial. Nos ta atende bo casonan civil, e.o. divorcio, cobranza, herencia etc. y casonan penal y pone bao curatela. Nos ta procesa casonan di permiso prolongacion, rentenier y firma liber etc. PS Nos tin na venta un airco split unit di 24.000 BTU pa Afl. 1.300,= mescos cu nobo. Yama nos na 588-3208 of 588-2067

TA BENDE

Un frigidaire (marca Kenmore) 2 porta grandi cu ta traha ijs den bon condicion afls 350,=
Un bouwmeter di coriente pa esnan cu ta cuminsa traha cas afls 50,=
Ta bende tambe un shimis pa ricibimento afl. 75,-
pa mas informacion yama: 569-4025

All Pro Pest Control

Tin servicio di spuit tur insecto e.o. fruminga, cacalaca, raton, djaca, carpata etc. etc. Pa evita dengue tambe nos ta haci garden spray. Yama nos na 5663043 of 5675133 Of pasa na Shaba den e mall riba e laundry.

COURSES 2011

	Pa Luna	Ta Cuminsa
•Office Assistant	Afl.200	Maart 31
•Supervision Basico	Afl.250	April 28
•Management & Leadership	Afl.250	April 30
•Receptionist/Help desk	Afl.150	April 30
•Sales & Marketing Management	Afl.250 New!	May 6

☎5880950-7438585 developmentaruba@live.com

Les di Idioma

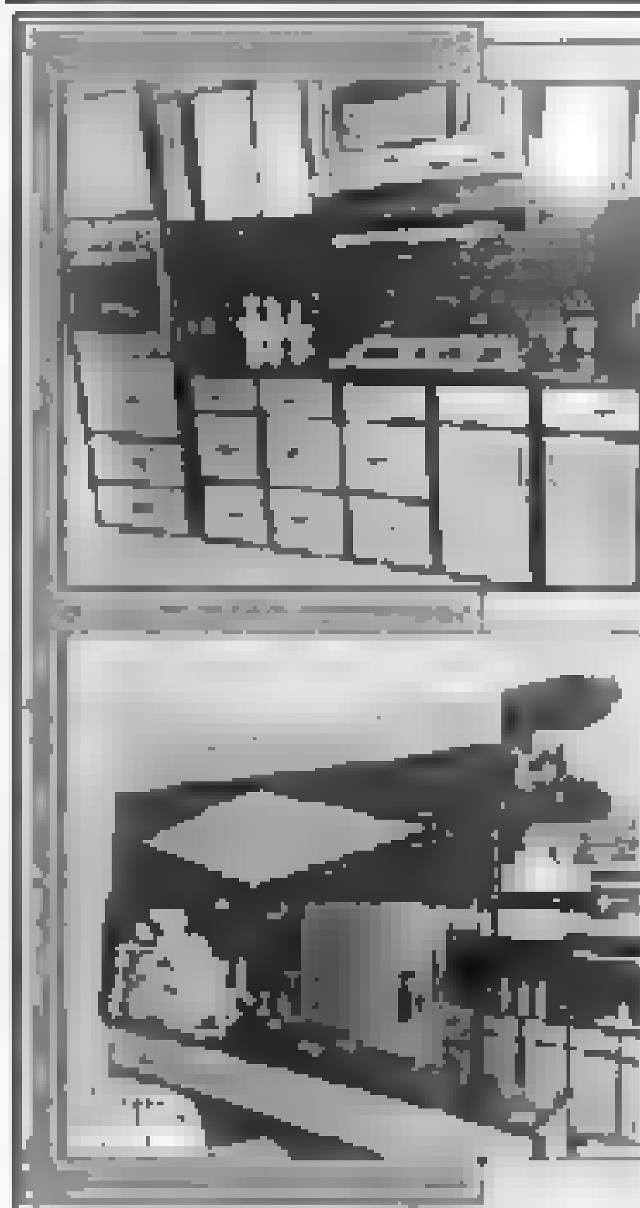
Estableci na 1993
✓INGLES
✓HULANDES
Grupo Awg.250 pa luna
individual Awg.400
Mainta of anochi
☎ 5825893 Juff. Ras

TA BENDE

Cosnan di Baby entre otro Cama
Interesado Cell
5931012

"Learn to Drive"

beginner brush-up Courses
English Spanish Instructor
Very Reasonable rates.
patience is our business
For information Call 566-1413



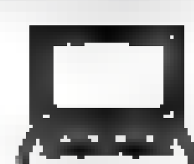
Cabinet & Construction

Nos ta traha tur tipo di Cabinet cushina, banjo, kamber, office, hotel etc.. tambe nos ta instala Top di Graniet of Marmer y no cumpra cos nan di carton y nos ta hasi tur trabou nan di Construction manera traha of renoba bo Cas

Call: 6606516 / 5612532

We Are Simply the Best

email : richardgeerman@hotmail.com



Computer Courses

Since 1993
Beginners / Advanced
*WORD *EXCEL *E-MAIL
*INTERNET *FACEBOOK
*POWERPOINT*PHOTOSHOP
*QUICKBOOKS BEG y ADV
Tambe: Type les y
Pakket pa 60+ PENSHONADO
Tel.5880950-7438585

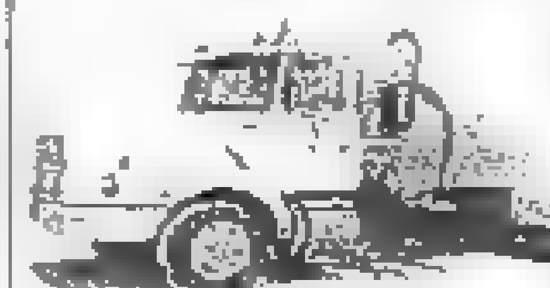


Medical & Home Healthcare Services

Av. Milo Croes 52, Dakota - Aruba
Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTONAN DIABETICO

Manera:
Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion
Diabetic Face Care
Diabetic Nail & Finger Cream
Diabetic Foot Massage Cream
Diabetic Key Chain (Jabero)
Diabetic Bracelet and Necklace (Armband i Cadena)
Special Medical Diabetic Shoes
Gluco Perfect (Machine pa test sucu den sanger)



New GENERATION

TIN BO SOLUSION!!!
pa chica pos
:5605435
:7477004
servicio pa cas,compania,hotel,ect

PROMER SIMAN DI COPA ALEGRIA DOMINO BUSH LEAGUE A BAY CU BON BATAYA

STA CRUZ -- Diasabra anochi 9 di April Copa Alegria 2011 a ranca sali den Centro di Bario Noord cu poco wega masha cayente mes den e deporte mental di Domino Bush League.

8:30 pm a canta himno di Aruba y a entrega na juwnan di Sr. Louis Bermudez un bunita reconocimiento den nomber di Boegoeroei Athletics pa Sr Bermudez su aporte den Domino biniendo di e bario di Boegoeroei.

E weganan mes a bay como lo siguiente, Den Pool D e team di Bow Palo a Sali sorprende e fuerte team di Bo Orgullo Guinness cu score di 21 pa 13

Halftime ta bay aden cu Bo Orgullo ganando 11 pa 10 pero despues di halftime e muchanan di Bow Palo bow maneho di Giovanni Nicolaas a bin por la goma y propina asina e team tercer lugar di anja pasa nan promer derota den Copa Alegria 2011

E mihor pareha ■ Bo Orgullo tawata Raphael Dennie y Romana Dennie cu 6 wega gana y 2 perdi, pa Bow Palo tawata Remy Jacobs y Robbie Jansen cu 6 wega gana y 2 perdi, Erick Croes y Erwin Lampe cu 4 wega gana y 1 perdi y Rosimbo Geerman y Kennedy Hart cu 3 wega gana y 0 perdi.

Den Pool C tawatin un thriller entre e team di Madiki Kavel y e team di Family & Friends cu a termina den un victoria di 21 pa 20 pa e team di Madiki Kavel

Mester bisa cu tur 2 team a bataya te final y den un wega asina ningun di 2 team mag di perde pero mescos cu tur otro deporte mester tin un ganador y un perdedor

Tur 2 team tin hopi chens pa clasifica paso den e Pool aki tur team por gana di otro.

Pa Madiki Kavel e mihor pareha tawata Franklin Ranes y Roy Leyba cu 4 wega gana y 2 wega perdi Pa Family & Friends tawata Osbelio Antersijn y Enrique Arcaya cu a gana 6 wega y perde 1 y Mario Montero y Bonifacio Arcano cu a gana 4 wega y perde 1.

Den Pool B e team di Friendly a sali enfrenta e fuerte team di Hut Stones y akinan Hut Stones a Sali victorioso cu e score di 21 pa 8

E mihor pareha pa Hut Stones tawata Rafael Rodriguez y Francisco Estevez cu 5 wega gana y 0 wega perdi y tambe Nevelle da Costa Gomez y Marc Yarzagaray cu 3 wega gana y 0 wega perdi

Pa Friendly tawata Efren Lumenier y Jossy Boekhoudt cu 2 wega gana y 1 wega perdi y tambe Efraim Kelly y Steve Barret cu 2 wega gana y 1 wega perdi.

Mester remarca cu e pareha di Hut Stones esta Roy Quandus y Miguel Tromp ■ gana e premio di e promer wega gana pa Copa Alegria 2011 cual porcierto tawata e promer blanco pasa tambe.

Pabien na Roy cu Miguel cu nan premionan.

En total e equipo di Hut Stones a propina e team di Prikichi 4 blanco den nan body.

Den Pool A ■ team ■ Red Stone ta keda mantene nan invicto pa un siman mas ganando e team di Classic pa default.

Diadomingo Copa Alegria a continua cu 2 tremendo wega. Den Pool A e fuerte team di Stone Strikers ■ gana e team di Harry Croes esta Gianni's cu score di 21 pa 10.

Mihor pareha pa e team di Stone Strikers tawata Orlando Chang Jr/Jose Perez, Kenneth Fingal/ Laurence Courtar, Melvin Fingal/Fernando Kootman tur cu 3 wega gana y 0 wega perdi.

Den Pool B e team di Caba Cos Awo a sorprende e fuerte equipo di DD Brakes 21 pa 20.

Den un tremendo duelo di 2 team di Noord e team di Caba Cos Awo a sa di wanta tur atake di DD Brakes te na final ganando asina un di e favoritonan pa gana Copa Alegria 2011.

Pa Caba Cos Awo ■ mihor pareha nan tawata Mario Hernandis/Maximo Kootman cu 6 wega gana 2 wega perdi y Miguel Werleman/Mariano Tromp cu 5 wega gana 2 wega perdi.

Pa DD Brakes tawata Tata y Juw esta Tomas y Elton Webb cu 3 wega gana y 0 wega perdi y tambe Harold Tromp/Alex Carti cu 6 wega gana y 3 wega perdi

Diasabra awor 16 di April pa 8or di anochi e ambiente ta sigi na Centro di Bario Noord cu 4 tremendo wega. Den Pool A bo ta hanja e duelo entre Stone Strikers y Red Stone.

Esaki nos lo jama ■ duelo entre e Kelly nan y Stone Strikers lo busca tur forma pa kibra e invicto di Red Stone cu tey pa mas cu un anja caba.

Den Pool ■ e team di Caba Cos Awo ■ topa cu Friendly caminda Caba Cos awor lo busca su clasificacion mientras e muchanan di Friendly a laga ■ cu ta awor e torneo ta bay cuminsa pa nan. Den Pool C bo ta hanja e duelo entre 2 team di Sta Cruz esta Cruz Azul y Bena di Coper caminda tur 2 team lo kier Sali gana nan promer partido.

Den Pool D bo ta hanja Bo Orgullo lo enfrenta e team di Tanki Leendert e team di Dam esta Biba Lekker tur dia

Bo Orgullo lo bay busca su promer victoria mientras Biba Lekker lo Sali hunga su promer wega.

Diadomingo bo ta hanja 2 tremendo wega pa 2or ■ merdia na Centro di Bario Noord.

Den Pool C e team di Family & Friends lo midi forza cu Bena di Coper mientras cu den Pool D lo tin e tremendo San Nicolas Challenge entre Impossibles cu lo debuta den Copa Alegria contra di Bo Orgullo.

Asina ta yega bo tin cu yega Centro di Bario Noord caminda Dj Freddy, Vj Dreamcatcher lo tey pa animabo y e tremendo cushina di Wowo di Noord lo lagabo bariga yen y mas cu claro e bar di Boegoeroei Athletics ■ prijs di baca flaco no por keda afor

Esaki ta un invitacion personal di Boegoeroei Athletics Softball Team.

Add nos ariba Facebook pa mas informacion

NOTICIA INTERNACIONAL

Hosni Mubarak y yiunan, deteni den investigacion pa corpucion



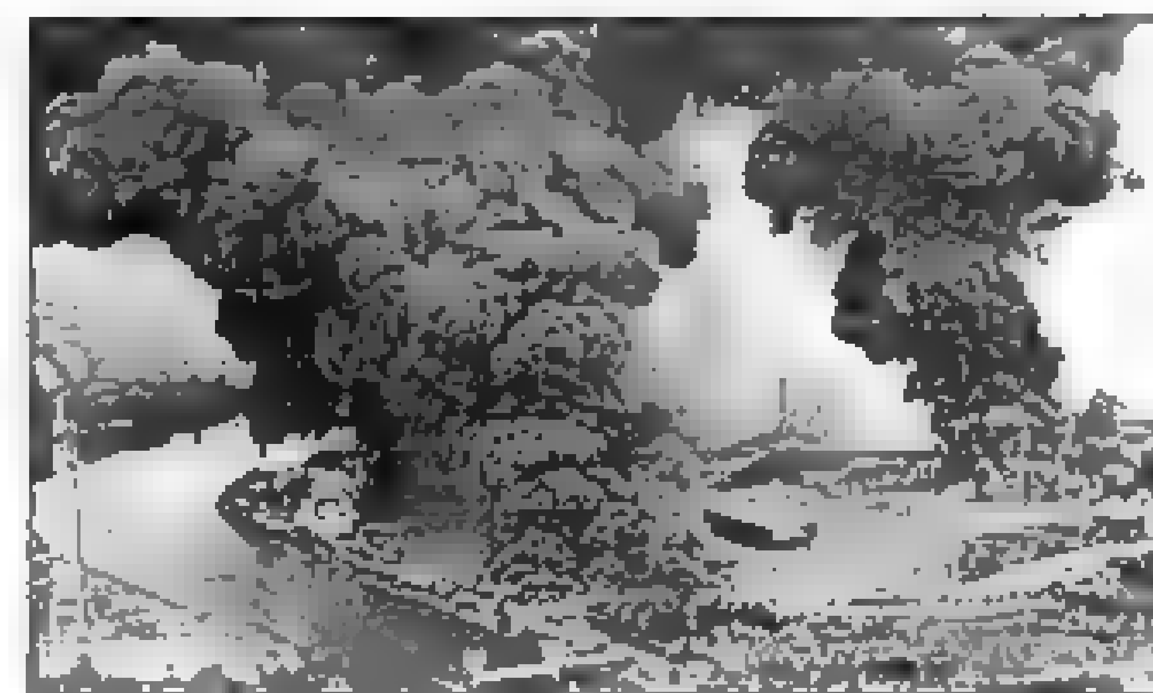
Cairo -- Procurador General di Egipto a ordena e detencion ■ ex presidente Hosni Mubarak, en coneccion cu un investigacion pa corupcion y alegacionnan di abuso. Informacionnan ta bisa cu ■ ta den un condicion instabil, un dia despues di ■ ser hospitalisa cu problemanan di curazon. Su detencion ta pa 15 dia. Su yiunan Alaa y Gamal tambe a ser deteni pa alegacionnan di corupcion y violencia, segun polisnan ■ bisa. Mubarak a baha na Februari, despues di un revolucion popular contra ■ regimen. For di ■ dia ■, decenas di miles di protestantenan a tene protestanan semanal riba Diabierna, na ■ Plasa Tahrir na Cairo. Nan ta demanda pa Mubarak ser enhuicia ■ e mortonan di e protestantenan y supuesto abuso di poder durante su régimen di 30 aña. Informenan oficial ta mustra cu 360 persona ■ ser mata durante e protestanan, pero gruponan di derecho ta pone e cifra aki na 800 morto y centenares cu a ser herida. Ta dificil pa separa hecho for di mytho den e debate tocante e rikesa di e famia Mubarak y con esaki a ser obtene. E detencion di Mubarak ta un cambio di evento excepcional pa un lider den mundo Arabe, asina coresponsalnan a bisa, for di e capital di Cairo. Pero e publico general ta sospechoso na e momento di e problemanan di curazon di Mubarak y ta preocupa cu malesa di curazon y edad avansa, lo por preveni ■ ex presidente pa ser enhuicia, segun coresponsalnan di noticia.

Grupo di contacto ta bisa cu Gaddafi mester retira



Doha,Qatar -- E "Grupo di contacto" cu ■ ser forma internacionalmente, ■ pidi pa Muammar Gaddafi retira como lider di e pais. Ta ser bisa cu su presencia continuo, ta amenasa cualkier solucion di ■ crisis den ■ pais y cu Libionan lo mester ser permiti pa determina nan mesun futuro. E yamada ■ bin den un declaracion final, cu a ser lesa door di ■ Prins heredero di Qatar, durante cumbre tocante Libia, cu ■ tuma lugar na Doha. Rebeldenan ■ ta buscando manera pa deroca Gaddafi, a hasi nan prome presentacion diplomatico halto na e cumbre. E grupo di contacto a bai di acuerdo, pa continua na duna e rebeldenan apoyo material y canalisa fondonan ■ nan. Prome, delegadonan a bisa Secretario General di Nacionnan Uni, cu mas di 50% di e populación di Libia cu ta seis miyon, eventualmente lo mester di ajudo humanitario. E "grupo di contacto" ■ ser forma na un conferencia ministerial internacional na London dia 29 di Maart y ta inclui podernan Europeo, Mericano y aliadonan for di Medio Oriente y un cantidad di organisacionnan internacional.

Gobierno Japones ta reduci su expectativa riba crecemento



Tokyo -- Gobierno Japones a reduci nan asesoramento di economia despues di e devastacion cu a ser causa door di e temblor y tsunami di luna pasa. E nacion ta bisa cu areanan clave di ■ economia lo sufri, inclujendo e produccion y exportacionnan industrial. E decision ta marka e prome biaha den seis luna cu e gobierno ta reduci su asesoramento Dialuna e Fondo Montario Internacional a corta e prediccion pa e crecemento Hapones. E ta bisa cu e economia ta mustra debilidad pa motibo di influencia di e temblor y e ta keda den un condicion severo. Ademas e economia Japones, ja caba tabata luchando pa sali for di ■ crisis financiero global, prome cu e temblor y tsunami di dia 11 di Maart. Japon ta calcula cu e costo pa reconstruccion lo ta mas di 25 trijon yen ($295bijon) E costo real humano di ■ desaster te ainda no ta cla. E cantidad oficial di morto ta na 13 333, cu mas di 150 mil persona perdi. Mas ■ 150 000 persona ta sin cas. Pa loke ta ■ reactornan nuclear, Sr. Kan ■ bisa ■ esakinan ta moviendo" paso pa paso" ■ stabilidad. No tabtatin fatalidadnan como resultado di e leknan na Fukushima y risiconan pa salud humano ta abao.

Geert Wilders su "huicio di odio" ta re-anuda na Hulanda



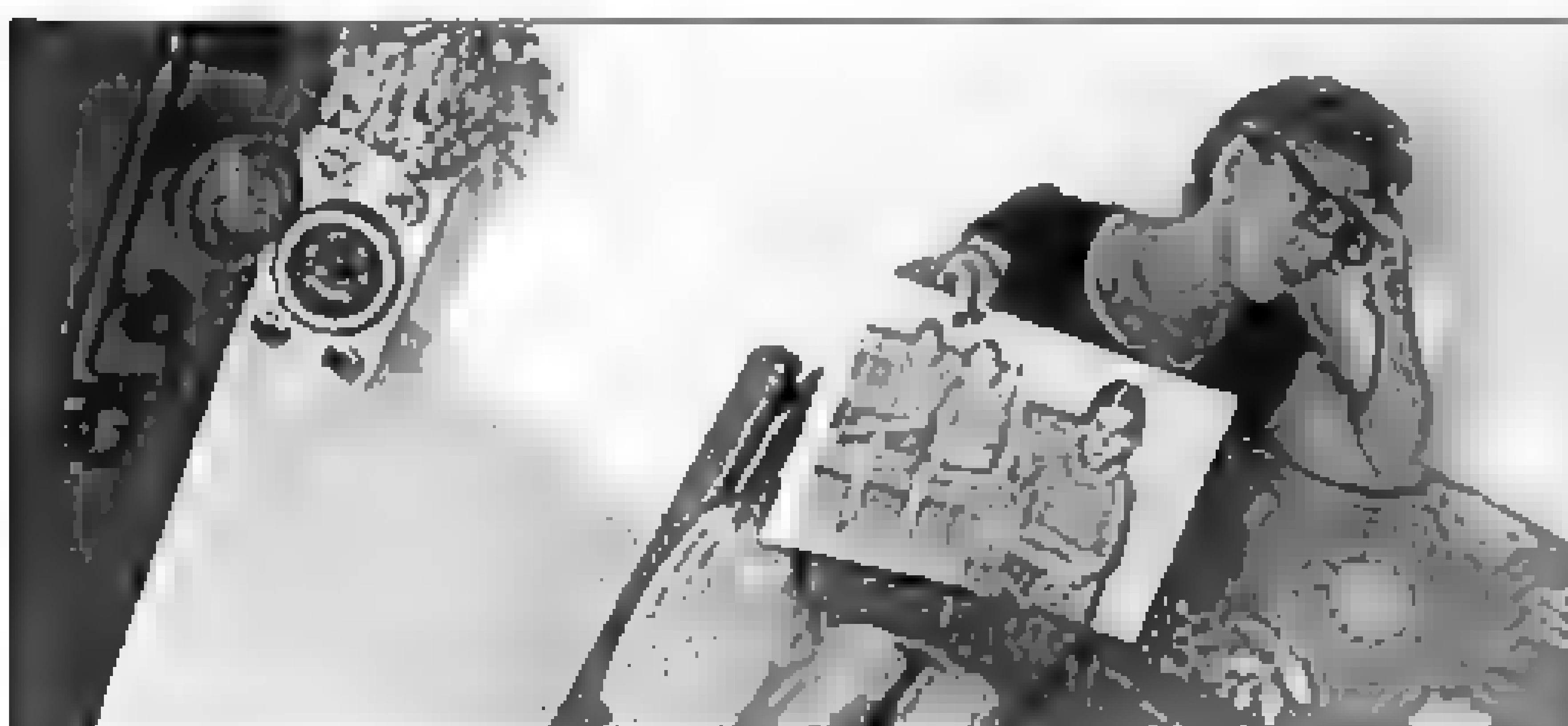
Amsterdam -- E huicio na Amsterdam, contra ■ politico Hulandes, Geert Wilders riba acusacionnan di ■ incita odio contra Musulmannan a ser re-anuda. Testimonio ta ser scucha for di dos experto di Mundo Arabe, Hans Jansen y Bertus Hendriks, y un hues, Tom Schalken. E Partido di Libertad (PVV) no ta den e gobierno di coalicion, pero e apoyo di e partido ta mantene e poder pa gobierno. E la describi Islam como "facista", comparando e Koran cu e Mein Kampf ■ Hitler. Wilders ta insisti cu su remarcanan riba Islam ta parti di un debate legitimo politico. Aña pasa, e abogado ■ Wilders, Bram Moszkowicz a argumenta ■ Hues Schalken lo a actua den un manera prehudicial pa cu Wilders. Su argumento ■ ser acepta pa un comision di revision y hueznan nobo ■ ser nombra. Hues Schalken supuestamente ■ purba descuti e caso cu Hans Jansen durante un cena, na luna di Mei 2010, prome cu e huicio a cuminsa.

NOTICIA INTERNACIONAL

Parti di rabo di avion di Air France localiza den Atlantico



Rio/Paris -- E seccion di rabo e avion di Air Frances, cu a cay den Atlantico 2009, a ser localiza den fondo di oceano, asina famianan di esnan a muri den e accidente a bisa. Nan a agrega cu investigadornan a bisa nan, cu e seccion tabata relativamente intacto. E descubrimento a lanta speranzanan e "cahanan preto" cu ta localiza den e parti patras di e jet lo por ser recupera. E grabadornan aki lo por duna informacion crucial di e motibo di e accidente cu a mata 228 persona, riba e vuelo for di Rio pa Paris. Durante e ultimo fin di siman, hunto cu e restonan di e Airbus 330, e vehiculonan submarino a localiza tambe cadavernan di hopi di e victimanan. Dentro di tres siman e operacion di recuperacion di e avion lo cuminsa, for di un profundidad di cuater kilometer bao awa. Tambe nan saca un cantidad no determina di cadavernan. Entre e famianan tin dos grupo, uno cu ta prefera pa e cadavernan keda den fondo di lama y otro ta desea pa e cadavernan ser saca identifica y pa nan haya entiero. E di dos grupo ta defintivamente esun mas grandi. Den simannan despues di e accidente ja nan recupera masofmenos 50 cadaver. Aparentemente e embarcacion lo graba imagennan di pasaheronan morto, ainda den na asiento. Pero sr. Soulas a bisa cu otro cadavernan a ser localisa tambe rond di e restonan di e avion. No ta conoci ainda den ki estado e restonan humano ta. Pa motibonan obvio , nan no publica fotonan di e cadavernan. E corant " Le Parisien" a raporta mayoria di nan ta den estado di esqueleto y cu numeroso fracturanan, causa pa e impacto. Sinembargo e doctor forensico Michel Sapanet a bisa cu e profunidad di awa. mester juda na preserva e restonan. "E profundidad grandi ta significa temperaturanan friw y un cantidad chikito oxigeno den e awa. Esey ta bon condicionnan pa preservacion. Tehidonan vet por ser transforma den un tipo di wax duro, cu ta tarda decomposicion", e la bisa. El'a bisa cu saca e cadavernan pa superficie lo ta rekeri di masha cuidao, pa motibo di e cambionan den presion submarino. Ora cu nan ser saca, lo no ta dificil pa identifica e cadavernan, pa marcanan distingui, recordnan dental of DNA. Esnan den asientonan lo por ser identifica via log di check-in.



Legisladornan Brazilero ta propone referendum riba ley di arma

Rio de Janeiro -- Legisladornan Brazilero a bisa cu nan lo propone un voto nacional riba, si mester prohibi e benta di armanan, despues di e tiramento mortal na un school siman pasa. E lider di Senado bisa cu legisladornan lo mester pasa rapido door di un proposicion pa permiti un referendum cu lo mester ser teni den fin di aña. Un proposicion similar na 2005 a ser nenga door di votadornan y a mantene e benta di arma como legal.



Brazil a observa tres dia luto despues cu un pistolero , dia 7 April tira 12 mucha den un school na Rio de Janeiro, mata. Brazil no ta straño den violencia cu arma, cu frecuente tiroteonan, den ciudadnan grandi, pero atake na Rio schock e nacion. E tiramento causa debate tocante benta di arma, pone cu legisladornan no por ignora asunto. Cuatro studiante te ainda den hospital, di kende dos di nan ta den condicion critico, despues di atake.E 12 muchanan cu a ser mata, ta entre 10 y 13 aña y cu excepcion dos, tur otronan tabata muchamuhe.

Presidente Santos di Colombia a bisa cu no tin FARC mas na Venezuela

Bogota -- Presidente di Colombia, Juan Manuel Santos a bisa cu Venezuela no tin mas rebeldenan izquierdista Colombiano.



Acusacionnan door ex Presidente Alvaro Uribe, cu Venezuela tabata dunando refugio na geriyanan Farc a causa kiebra den relacionan entre dos nacionnan bisiña, aña pasa. Santos elogia Venezuela tambe pa su entrega di dos supuesto rebelde di otro grupo izquierdista, riba Dialuna. Uribe, di su parti a bisa cu tin duda cu Venezuela ta liber di campamentonan rebelde FARC. Papiando cu TV Spaño durante un bishita na Madrid, Presidente Santos a bisa e campamentonan rebelde, cu inteligencia Colombia detecta riba territorio Venezolano, aña pasa, no ta einan mas. E la bisa cu den su opinion, Venezuela ta cumpliendo cu su promesa pa preveni rebeldenan di FARC pa crusa e frontera Colombiano-Venezolano. Na Juli 2010, Presidente Hugo Chavez kibra relacionnan diplomatico cu Colombia, despues di a ser acusa ta duna proteccion y refugio na gueriyanan Colombiano. Relacionnan entre e dos pais a cuminsa drecha, despues cu Uribe retira como presidente.

Auto di joyriding pluma laga atras na Warawara





STA CRUZ -- Diarazon den oranan di mainta ora habitante ■ yega su cas, el'a tuma nota ■ un auto bandona tur pluma dilanti su cas na Warawara. Di biaha a despacha un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya enberdad a bin topa cu e Toyota Paseo A-15606 caminda falta tur su cuater tirenan y e motor. E ladronnan a laga ■ auto bandona den e mondi na Warawara. Polis a yama ■ doño y nan a prefera pa haci un investigacion. Takelwagen ■ bay cu ■ auto Balashi ■ departamento tecnico di polis saca fingerprint pa asina por start un investigacion.

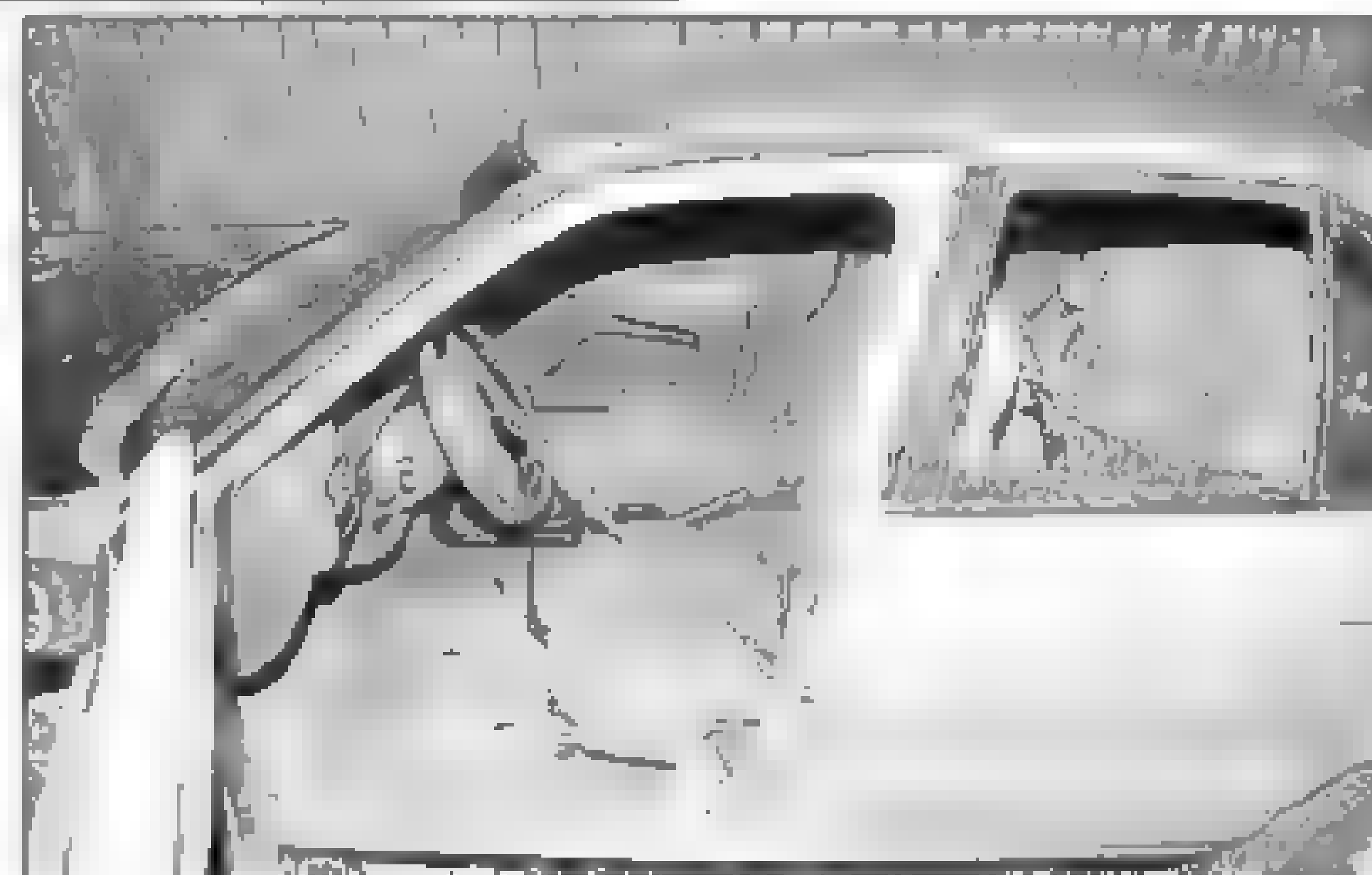




Auto kibra bandona riba veld di Riverplate



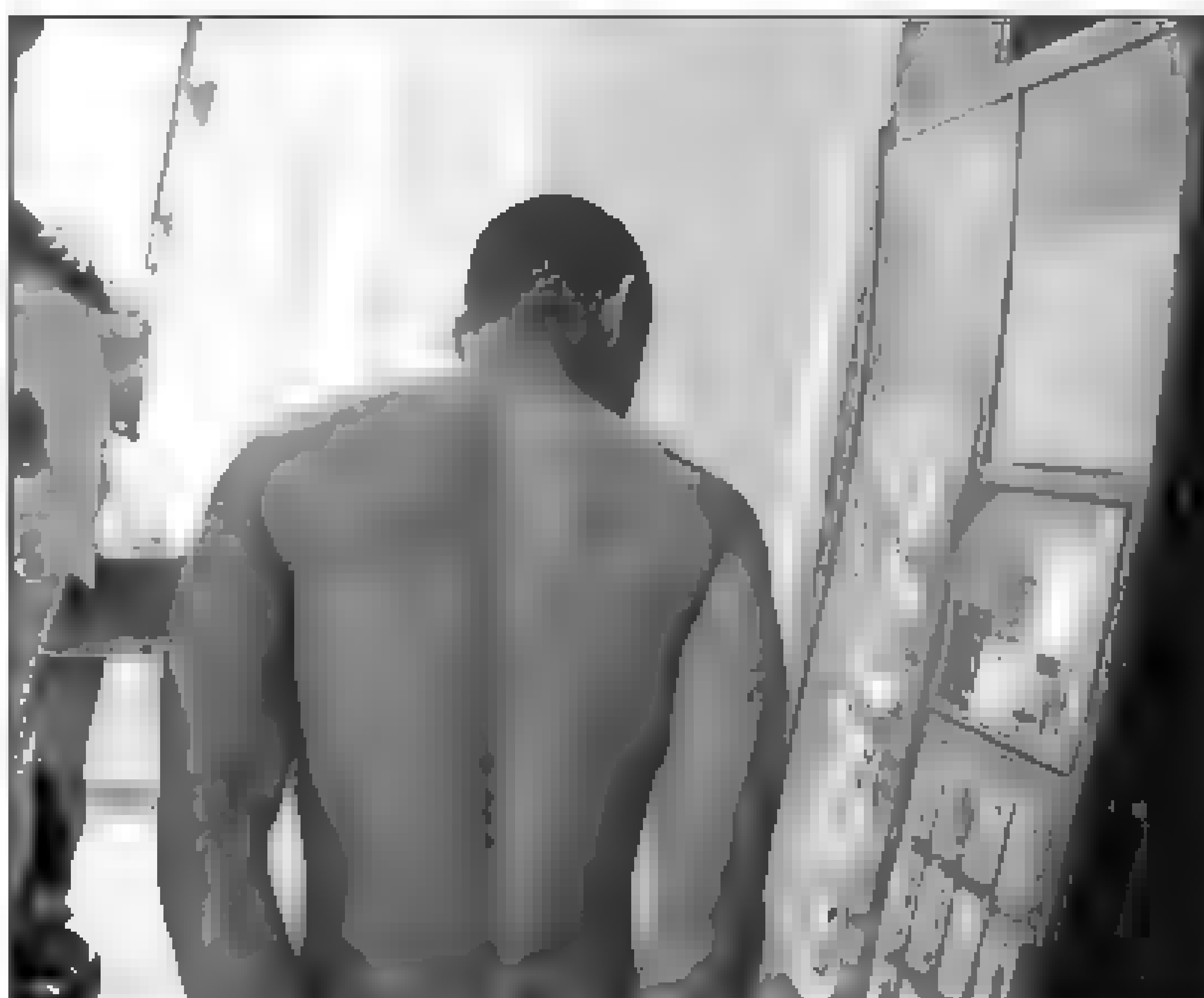
STA. CRUZ -- Diamars den oranan di anochi durante cu tabata tin wega riba veld di Riverplate. Nan a tuma nota cu un persona a laga un Nissan Sentra A-55601 y cana bay. Ora nan a bay tira bista den e auto, nan a tuma nota di glasnan kibra tanto na banda di chauffeur y pasahero patras. Polis tambe a presenta na e sitio y a tuma nota di e auto den su mal estado pero no tabatin nada registra di joyriding.



Polis a para auto sin number riba caminda



STA. CRUZ -- Diamars mainta polis atento a nota riba e caminda di Tanki Flip un auto Toyota Corolla blanco sin ningun number coriendo riba caminda. Mesora a bay su tras y a dune señal pa para. Ora cu a bay controle, e hoben no tabata den estado pa core auto. Den auto no tabata tin ningun papel. Pa mas seguridad polis ■ detene e hoben y ■ confisca e auto. Si bo ta doño di e auto aki of bo sa di ken e ta, drenta contacto cu warda di polis na Shaba.



Dialuna 18 di april den Centro di Bario Playa Pabou

Charla "Angel of demoño? Bo sa e diferencia?"



STA. CRUZ -- Fundacion Impetus Aruba ta organisa dialuna dia 18 di april 2011 un interesante charla cu e titulo "Angel of demoño? Bo sa e diferencia?"

Ta trata di un charla durante cual pa medio di palabra di Dios den Bijbel ta revela cual ta ▪ berdadero angelnan santo crea pa Dios y angelnan cai, conoci como demoñonan, kendenan tin como mision, stroba sernan humano di hiba un bida cristian cu ta agrada Dios pa medio di tentacion y maldad.

E charla aki ta tuma luger den e sala airecondiciona di Centro di Bario Playa Pabou y ta cuminsa 7'or di anochi.

Cristiannan rond mundo pa algun tempo caba ta haya nan mes confronta cu un endanada ▪ buki, sitio di internet, peliculanan di cine y otro tipo di publicacionnan tocante Angel y Arcangelnan y con pa medio di adoracion y otro practicanan, por invoca e angelnan aki su yudansa pa alcansa beneficionan material of otro tipo di fabornan. Tin publicacionnan cu hasta a bai asina leu pa duna nomber na tur tipo di "sernan angelical" cu supuestamente por invoca pa ricibi yudansa y otro beneficionan

Scritura Santo sinembargo ta duna totalmente otro discripcion y funcion na angelnan crea pa Dios

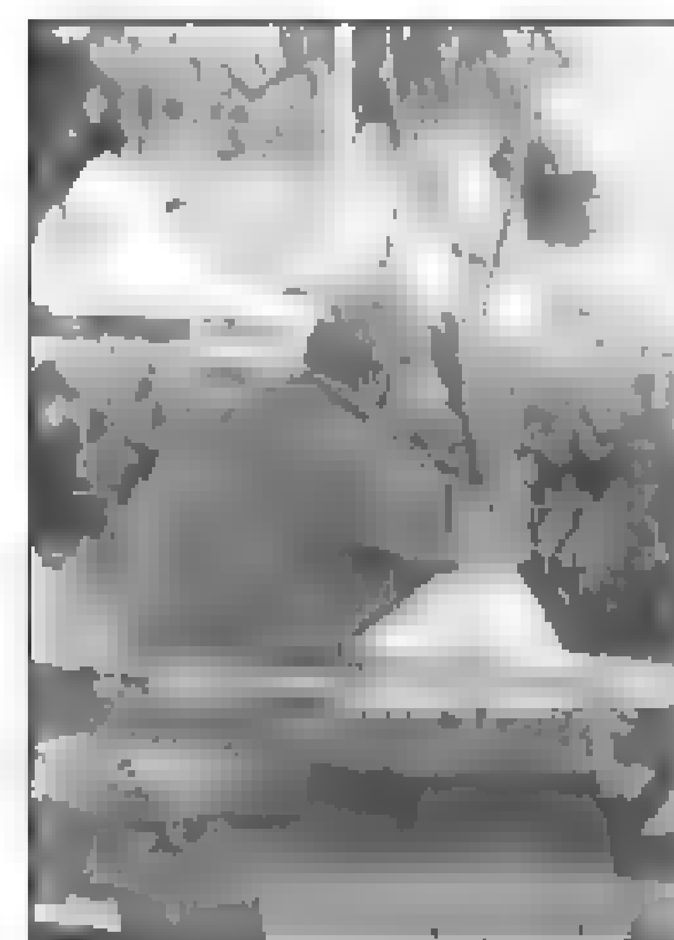
Bijbel hasta ta adverti ▪ e peliger pa creyentenan cai den trampa di angelnan cai, cu ta presenta nan mes como mensaheronan falso di Dios, pero en realidad cu e solo proposito pa sembra pica y maldad.

E charla aki ta na encargo di ▪ experto di Angelogia. Bob Harms Entrada ta solamente 15 florin pa persona. Loke ta incui e buki di oracion scibi y compila pa Bob Harms "Poder di Oracion" Pa mas informacion por yama telefon 592 3541 of e-mail boboharms1@gmail.com.

Nota pa redaccion: Pa mas informacion por tuma contacto cu Bob Harms na telefon 592 3541 of via e-mail: bobharms1@gmail.com

Sr. Nico Wever a spanta famianan pa un paar di ora

STA. CRUZ -- Den oranan di atardi famianan di sr. Nico Wever a haci un peticion na un emisora local unda cu nan ta buscando nan ser keri for di 11'or di mainta . Sr. Nico Wever lo a bandona cas for di mainta y no a bolbe cas bek. Famianan a bay warda di polis pa asina duna notificacion, pero e regla di polis ta cu mester pasa 24 ora prome cu nan lo tin mag di haci un buskeda. Nan ser keri a sali for di cas di mainta y pa atardi banda di 5'or no a regresa bek. Ningun hende den vecindario no a mir'e tampoco. Asina famianan a cuminsa busca rond di cas mes pa por sa si cualkier hende por a mira nan ser keri pero no a logra haya ningun noticia positivo. Sinembargo famianan no por a warda mas te ora cu 24 ora pasa pa asina polis por actua y a haci yamada na un radio local pa asina haci un peticion general na tur hende cu ta riba caya pa tira un bista riba un homber grandi cabey blanco cu un carson di kaki y un camisa oranje bisti. E bon noticia a drenta na menos di 5 minuut unda cu un taxista a yama radio y a duna di conoce cu e a mira e homber sinta na lama. E lo a bay para cerca dje pa asina un di su famianan por bin buske pa hibe cas. E homber tabata basta kima di solo y tabata mustra hopi cansa. Mesora famia



y Rode Kruis a yega na e sitio y ▪ atende cu e homber cu a sali for di cas di mainta. E motibo dicon el'a haci asina no ta conoci na nos redaccion, pero danki na e reaccion relampago cu nos Arubianonan a tuma pa asina tira un bista na momento cu nan ta riba caya cu awe sr. Nico Wever ta na cas den compania di su famianan cu ta stime masha hopi mes.

Aruba tin un promedio di dos persona pa luna cu ta contagia cu e infeccion VIH

Tempo ta pasa y hopi hende no ta precupa cu diferente malesanan contagioso transmiti sexualmente, p.e virus di VIH (aids) Hopi ta esnan cu a tende y ta kere cu sa hopi di e virus aki, pero talvez nunca bo sa cu un dia otro persona por bin y infecta bo cu ▪ VIH E momento ey sigur ▪ bo drenta pánico, pasobra realmente bo no sa kiko pa haci y sigur bo sernan queri tampoco no por deal cu un situación asina.Na Aruba tin hopi instancia cu ta atende cu e asunto di Aids, pero semper ta bon pa comparti e tópico aki cu comunidad posobra ▪ ta un problemática

Den nos región e problemática di VIH y Sida ta aumentando atrobe, y hopi jovennan ta ser afecta cu e infección aki, y lamentablemente ta sigui transmiti ▪ virus aki Imaginabo un mucha sin ningún culpa ta afecta cu e virus aki ! Ponebo den sapato di un mucha cu ta ser rechasa pa nos sociedad !

Ta importante pa den nos sociedad, nos sa con pa trata e personanan aki. Tur e personanan aki tin derecho pa biba un bida normal, sin rechaso, sin descriminacion y sin miedo.

Nos tin di adverti y preveni nos jovennan y tambe adultonan pa ser afecta cu e VIH Aruba tin un promedio di dos persona pa luna cu ta contagia cu ▪ infección ▪ VIH

Pa sa mas di e tópico aki Fundacion " Club Don Bosco Noord " cohuntamente cu sociedad " Wills Wilde " di Merida Venezuela ta invita tur esnan cu ta interesa pa asisti na un charla Diabierna 15 ▪ april próximo cu lo tuma lugar na Club Don Bosco Noord. E hora lo ta di 7or anochi pa 9or di anochi. E tópico lo ta aspectos básico di ▪ infección VIH y tambe conceptos básico den salud sexual. E idioma lo ta spaño y entrada ta gratis, solamente e espacio den e sala ta limita.

Accidente cu 3 auto na cruzada di Paradera pa Jaburibari



STA CRUZ -- Diamars den oranan ■ atardi a sosode un accidente entre tres auto pa motibo ■ no duna preferencia na e cruzada di Paradera pa bay Jaburibari Di biaha a despacha patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya, nan ■ constata un accidente cu tres auto. E Toyota no a duna preferencia na ■ pickup biniendo di pariba Door di ■ impacto e pickup cu ■ dal den banda di e Toyota RAV a bay dal riba un Corolla para na e cruzada Ningun persona herida







Rotary Club ta reparti premionan na ganadornan di rifa di Fiesta Rotaria



STA. CRUZ -- E ganadornan di e popular rifa di Rotary Club cu ya a bira un tradicion durante Fiesta Rotaria, ■ ricibi nan premionan recientemente E placa recauda cu e rifa aki y tur actividad di Rotary Club ta wordo inverti bek den organizacionnan na Aruba cu ta percura pa yuda e hendenan mas vulnerabel den nos comunidad y tambe den proyectonan cu Rotary Club mes ta inicia, incluyendo Club Kibrahacha 60+. Rotary Club ■ gradici tur hende, negoshi y organizacion ■ di un manera of otro a contribui na Fiesta Rotaria y a sponsor premionan pa ■ rifa.

Pa entrega e premionan tabata presente Rotarians Rob de Zwart, Gerardo Oduber y Lufrido Croes y gerentenan di e companianan ■ a patrocina e premionan manera ta Dirk Jan Bekius, manager di AMC Unicon, Elvia Tjon Sie Fat, manager ■ KLM Ravee Boolchand, manager di Boolchand's, Gisleen Grant, sales and services officer di Caribbean Mercantile Bank (CMB); Junior Webb managing director ■ Ling & Sons, Isabelle ten Lohuis-Welage, manager di Maduro Travel; Pedro Ras, assistant manager di Hagemeyer y Juri Kooyman store manager di Kooyman

Gladys Vredebregt (ticket nr. 00182) ■ gana un Plasma TV ■ AMC Unicon; Sr John Walker (03468) a gana 2 ticket ida y vuelta Aruba-Amsterdam cu KLM. L Sprok (00586) ■ gana un computer y printer di Boolchand's; y Eagle Town Center representa pa Albert Odor (00468) a gana un cadeaubon di Afl 1500 di CMB. New India Insurance representa pa Joy Ragunath (07009) ■ gana un cadeaubon di Afl 1500 di Ling & Sons; Diana Torres (05626) ■ gana un vakantie pa dos persona ariba cruiseship cortesia di Maduro Travel, El Louvre representa pa Indro Kelkboom (02393) a gana un cadeaubon di Afl 1500 di Hagemeyer; y Brown Lawyers representa pa Patrick Brown (04423) a gana un cadeaubon di Afl. 1500 di Kooyman



Di e forma aki Rotary Club a haci un cantidad di hende feliz cu e premionan aki, mientras cu ■ otro banda nan por mira atras na un Fiesta Rotaria masha exitoso E organisacion ta contento di por organiza Fiesta Rotaria pa mas di 25 aña caba.

Diadomingo di Divino Misericordia

1 di Mei 2011

Aruba Entertainment Center
2:00 pm - 7:45 pm
SS Eucaristico: 4:30 pm

Beatificacion di Papa Huan Pablo II

Hesus a bisa di e diadomingo aki:

"E alma cu ta confesa y ricibi Santo Comunion lo haya pordon total di su pica y castigonan." (Diario #699)

CONSIDERA ESAKI UN INVITACION PERSONAL!!!

Pa e Caminda di Cruz Bibo den Dakota

Dia: 22 di April 2011, Diabierna Santo

Lugar: Misa di La Birgen di Fatima – Dakota

Hora: 10 'or di mainta

Ruta di e Caminda di Cruz lo ta:

Cuminsa na Misa La Virgen di Fatima – Mispelstraat – Patiastraat – Rondweg – Papayastraat – Mispelstraat – Misa La Virgen di Fatima.

Parokianonan di Dakota y Aruba ban presencia Hesus riba su caminda den cayanan di Dakota na un manera diferente.

Mayornan trece boso yiunan cana hunto cu Hesus, y asina nan por presencia con Hesus a sufri pa nos y a wordo crucifica pa nos.

Y esaki lo engrandece nan aprecio, amor y fe pa Hesus.

Hoben si bo tin curashi bin presencia.

Conmemora y Honra Dios cu bo Presencia.

Parokia Santa Anna Noord

Programa pa siman santo y paseo grandi 2011

(1)CELEBRACION DI RAMA

Diasabra	16 di April 2011	07.00 PM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	
Diadomingo	17 di April 2011	07.30 AM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	
Diadomingo	17 di April 2011	09.00 AM	S.S. di Misa	Kapel Tanki Leendert	
Diadomingo	17 di April 2011	11.00 AM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	INGLES
Diadomingo	17 di April 2011	06.00 PM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	
Sirbishi	***Bendicion di Rama, Pasion di Cristo, Homenahe na Cristo riba Cruz y S.S. di Misa***				

(2) DEN SIMAN

Dialuna	18 di April 2011	06.30 PM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna
Diamars	19 di April 2011	05.30 PM	S.S. di Misa	Kapel Alto Vista
Diaranson	20 di April 2011	07.00 PM	S.S. di Misa	**Misa Fatima na Dakota**
Sirbishi	***Consegracion di Azeitenan, Renobacion Promesa Sacerdotal***			

(3) TRIDUO DI PASCO GRANDI (TRIDUO PASCUAL)

DIAHUEBS SANTO

Diahuebs	21 di April 2011	07.00 PM	CENA di SEÑOR	Misa Santa Anna
Sirbishi	***Procesion, Exposicion y Adoracion di Santisimo Sacramento***			

DIABIERNA SANTO

Diabierna	22 di April 2011	10.00 AM	Caminda di Cruz	Misa Santa Anna	pa Mucha
Sirbishi	***Celebracion di Pasion y Morto di Señor***				
Diabierna	22 di April 2011	03.00 PM	Caminda di Cruz	Misa Santa Anna	
Sirbishi	***Celebracion di Pasion y Morto di Señor y Veneracion di Cruz***				
Diabierna	22 di April 2011	04.30 PM	Nobena di Divino	Misericordia	Misa Santa Anna

VIGILIA DI PASCO

Diasabra	23 di April 2011	07.00 PM	Vigilia di Pasco	Misa Santa Anna
Sirbishi	***Bendicion di Candela Nobo, Proclamacion di Pasco, Renobacion di Promesanan Baptismal***			

(4) DIADOMINGO di RESURECCION

Diadomingo	24 di April 2011	07.30 AM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	
Diadomingo	24 di April 2011	09.00 AM	S.S. di Misa	Kapel Tanki Leendert	
Diadomingo	24 di April 2011	11.00 AM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	INGLES
Diadomingo	24 di April 2011	06.00 PM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	
Sirbishi	***Renobacion di Promesanan Baptismal***				

(5) 2 DIA di PASCO

Dialuna	25 di April 2011	09.00 AM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna
Sirbishi	***Bendicion di awa, partimento di Awa Bendita***			

(6) Fiesta di Divino Misericordia

Diadomingo	1 di Mei 2011	07.30 AM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	
	1 di Mei 2011	09.00 AM	S.S. di Misa	Kapel Tanki Leendert	
	1 di Mei 2011	11.00 AM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	INGLES
	1 di Mei 2011	06.00 PM	S.S. di Misa	Misa Santa Anna	
	1 di Mei 2011	02.00 PM	Celebracion	Aruba Entertainment Center	Dakota
Sirbishi	Procesion, Exposicion, Adoracion di Divino Misericordia y S.S. di Misa, Homenahe na Papa Huan Pablo II				

Tur dia tin oportunidad pa ricibi Sacramento di Penitencia y Reconciliacion
½ ora prome cu cada S.S. di Misa

"Amor y fieldad ta topa, husticia y paz ta braza otro. Fieldad ta brota for di tera y husticia ta baha for di cielo. Husticia lo bay dilanti y paz lo sigui den su paso."

Ps. 85:10,11,13

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa fayecimento di:

NATIVIDAD GABILLO
mihor conoci como "REINETA "
* 25-12-1918 - + 12-04-2011

Na nomber di su:

sobrinonan: Urly y Myra de Freitas
Orlando y Carolina de Freitas
John de Freitas na Curacao
Gladys de Freitas
Anuaska Van Eck - de Freitas
Nuris Gracia de Freitas
Richienald de Freitas y famia
Tyron de Freitas, Susan de Freitas
Gerald de Freitas y famia
Rafael Dominguez de Freitas
Carla Dominguez de Freitas y famia
Jesus Rincones (Chu) Senior y famia
Elsa Tromp, Tida Eckmeyer y famia
Dora Croes y famia
Diana Hart y famia
Rosa Tromp y famia

Su compañantes: Agnes Rodriguez y Janette Rodriguez

Famia: de Freitas, Quant, Sint Jago, Gracia, Hernandez, Dominguez, Stenen, Rincones , Tromp, Van Eck, Gertruida.

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

DAKOTA A DEROTA BRAZIL JRS PA ALCANZA 99 GOL NA FABOR



STA. CRUZ -- Diamars anochi e abehanan di Dakota a realiza nan penultimo wega di campeonato pa bin gana Brazil Jrs. cu score di 8-3 alcanzando un total di 99 gol na fabor y cu 45 punto.

Na half e score tabata 2-1.

Un wega basta pareu na unda Dakota tabata tin un leve ventaha. Pero den di dos tempo Dakota ta bin mas hambra pa gol y ta anota seis mas.

Brazil tambe ta yega gol di Dakota manera ora Bonne di Brazil Jrs. ta haya oportunidad, pero ta tarda pa tira.

Aki ta mustra cu e otro teamnan tin di traha hopi duro riba nan condicion fisico y asisti na e trainingnan debidamente. Prome tempo a bay bon, pero e resto 45 minuutnan Dakota a sobresali.

E proximo wega di Dakota lo ta diamars awor contra di San Luis pero San Luis a laga sa cu ta otro gay ta canta.

E golnan di Dakota a wordo anota pa Maldwin Ignacio 2x, John Lugay 2x, Nestor Petrcchi, Bundel Almanso, Tyrone Rafael y Marvin Hous. Pa Brazil Jrs a anota Luis Carlos Croes 2x y Jean Emmanuel.

E partido a wordo dirigi pa Ismael Matos y Mildred Wever.

Brazil a keda awor aki na di dos lugar cu 24 punto



Participacion Training Sport Boys contra C.D. Ayo

Dirigentenan di Sport Boys Futbol Team ta avisa su hungadornan cu lo bay tin training contra e equipo di C.D. Ayo.

E training lo ta awe diahuebs14 di April, cuminsando 7:30 pm na veld di Sport Boys.

Ban haci acto di presencia na e trainingnan pa nos prepara bon pa nos ultimo dos weganan cu falta ainda.

Si tin amor pa bo team, laga nos lucha te final.

Resultado di weganan di Table Tennis

STA. CRUZ -- Diamars cu a pasa ATTA a continua e weganan di team den categoria B y A- klas den Centro Deportivo Libertador Betico Croes Santa Cruz. Den B-klas Puyito Spin a gana Aqua cu score 3-2.Metropolis ta gana di Blackberry Jara cu score 3-2 y Kas Ariba a derota Bon Bini Cargo cu score 5-0. Den A-klas The Victory a gana Aruba Aloe cu score 3-2, Butterfly a gana Hop Long cu score 4-1,The Coffee Spot a gana Hop Long 4-1. Diamars dia 19 di April 2011 e weganan lo continua pa 8:00 pm. den Centro Deportivo Libertador Betico Croes na Santa Cruz.

ATTA ta invita tur fanatico di tennis di mesa y prensa pa por presencia weganan di hopi calidad.



Invitacion pa e Caminda di Cruz den bario di Sabana Basora

Pastoor Toti hunto cu cooperadornan ta participa cu diabierna 15 di April lo tin **Caminda di Cruz den bario di Sabana Basora.**

E Caminda di Cruz lo cuminsa na cas di famia Curiel Sabana Basora 45-B y ta termina na cas di famia Arends, Sabana Basora 8-B. E Caminda di Cruz ta cuminsa pa 6'or di atardi. Corda bin cu un flash-light.

Pastoor ta invita tur parokianonan pa asisti na e Caminda di Cruz den bario.

Laga nos probecha e temporada aki pa medita y reflexiona ariba e sufrimento y morto di Hesus pa nos salbacion.

COMISION SANTANA SAVANETA
Registracion general Santana Savaneta

STA. CRUZ -- Comision Santana Savaneta lo tene su prome dia pa registracion general di kelder y grafnan di parokianonan di Savaneta, Pos Chikito y Brazil. **DIASABRA 16 April 2011** for di 9:00'or di mainta te 12:00'or di merdia na Centro di Bario Savaneta.

Por fabor presenta un identificacion valido pa registracion y nomber di e prome y di dos representante. Prome cu bo bin registra sea asina bon di pasa controla e number di e kelder of graf.



Mementomori Funeral Home

"Abo cu ta biba bao amparo di Altisimo,
ta ospeda den sombra di Dios omniponente
bisa Señor:
Mi refugio, mi forti mi Dios, den kende mi ta pone mi confianza."
Ps. 91 - 1-2

Cu honda pena pero conforme cu voluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento inespera di:

Sra. Bernadette Scharbaay

Mihor conoci como: "Deta, Detje, Bade, Grampy y Oma"
Ex empleada di Setar N.V. *19-03-1936 - *11-04-2011

Na Nomber di su:

Yiunan:
† Richard Figaroa
Hortencia Figaroa
Albert Figaroa y yiunan
Truus Figaroa y yiu
Erwin y Gail Figaroa Rodriquez y yiu

Nietanan:
Noemi Figaroa y yiunan
Dorcas Mejia – Figaroa y yiu
Mayella Britten
Celyn Figaroa

Bisanieta y bisanietonan: Jayden, Joylice, Xiolande, Eind, Jonah Mejia

Mama y tata:
† Catharina Scharbaay – Hill
† Cletano Scharbaay

Rumannan:
† Victoria Trimon – Scharbaay
† Maria Scharbaay
† Reineta Scharbaay
† Theresita Dijkhoff – Scharbaay
† Eloy Eligio Scharbaay

Cuña: Sra. Vda. Canisia Scharbaay - Figaroa

Swa: Sr. Enrique P. Trimon

Amiga y amigonan: Ethel Hodge y Juancho Boekhoudt

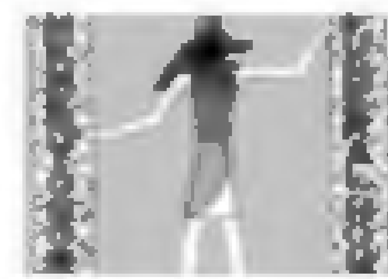
Comer y compernan prima y primonan, sobrina y sobrinonan, ihanan
Miembronan di: Eucharistische Kruis Tocht, Blue Army, O.P.P.A., S.E.P.P.A.

Y demas famia: Scharbaay, Figaroa, Britten, Rodriquez, Perez, Trimon, Leest, Dijkhoff, Adamus, Faro, Hill, Gill, Hoek, Tromp, Ridderstaat, Quandt.

Acto di entiero lo tuma lugar: Diabierna 15 di April 2011 na misa Santa Anna na Noord y despues pa Santana Catholico na Noord. E restonan mortal lo ta reposa for di 2'or pa 4'or di atardi den misa. Tin oportunidad pa condoleer famianan entre 2'or pa 4'or di atardi na misa.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Tambe nos ta pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.



Mementomori Funeral Home

"Amor y fieldad ta topa, husticia y paz ta braza otro;
Fieldad ta brota for di tera y husticia ta baha for di cielo.
Husticia lo bay dilanti y paz lo sigui den su paso."
Ps. 85:10,11,13

Cu inmenso tristeza na nos curazon,
nos ta participa fayecimento di:

Natividad Gabillo

mihor conoci como: "REINETA"
* 25-12-1918 - + 12-04-2011

Na nomber di su:

Sobrinonan:
Urly y Myra de Freitas
Orlando y Carolina de Freitas
John de Freitas na Curacao
Gladys de Freitas y famia
Eugene Geertruida
Anuaska Van Eck - de Freitas
Nuris Gracia de Freitas
Richienald de Freitas y famia
Tyron de Freitas
Susanne de Freitas y André
Gerald de Freitas y famia
Rafael Dominguez de Freitas
Carla Dominguez de Freitas y famia
Jesus Rincones (Chu) Senior y famia
Elsa Tromp
Tida Eckmeyer y famia
Dora Croes y famia
Diana Hart y famia
Rosa Tromp y famia

Su compañantes: Agnes Rodriguez y Janieth Rodriguez

Famia: de Freitas, Quant, Sint Jago, Gracia, Hernandez, Dominguez, Stenen, Rincones, Tromp, Van Eck, Gertruida, Luidens, Heiliger, Jacobs.

Hunto cu demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e **acto di entiero cual ta tuma lugar diabierna 15 di April 2011 pa 4'or di atardi saliendo for di Misa San Francisco pa santana catolico den Caya Ernesto Petronia.**

E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa San Francisco na Playa.
Oportunidad pa despedi y condoleer famia entre 2'or y 4'or diatardi den Misa San Francisco

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos ta pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

Campaña pa medio ambiente:
NOS COMPROMISO!

STA. CRUZ -- Pa temporada di campamento, yuda tene nos beachnan limpi, pega sticker y gana.

E aña aki AHATA su comision di medio ambiente a bin cu e campaña 'Nos Compromiso'. Ya ta un tradicion cu durante e temporada di campamento nos pueblo masalmente ta haci uso di nos beachnan cu ta asina gusta door di bishitantenan cu ta bin for di tur parti di mundo pa admira nan. Naturalmente un ocasion festivo asina grandi ta trece hopi desperdicio cu n'e. P'esey tambe meta di e campaña aki ta pa concientiza y stimula esnan cu ta campa pa ta mas pro-activo na yuda tene nos beachnan limpi y mas importante, lagando nan limpi atras. Na comienzo di temporada di campamento, diferente miembro di e comision lo bishita e diferente beachnan y parti sticker cu e participantenan lo por pega na nan trailer of tent. Durante y na final di e temporada di campamento lo pasa atrobe y controla e beachnan cu a wordo usa y lo scohe e 12 ganadornan mas dedica na nos Medio Ambiente. Participantenan por gana premionan fabuloso manera: weekend stay na La Cabana Beach & Racquet Club, Holiday Inn SunSpree Resort Aruba, The Westin Resort & Casino Aruba, cellular di Setar N.V., 2 certificado pa Dinner & Show na Occidental Grand Aruba, certificado pa Palm Island pa 2 persona, dinner pa 2 na Sunset Bistro na Divi Phoenix Resort, certificado pa dinner pa 2 na Palms na Hyatt Regency Aruba Resort, snorkeling trip pa 2 persona di Red Sail Sports, voucher pa 2 na ABC Tours & Attractions, dinner pa 2 na Radisson Aruba Resort & Casino y dinner pa 2 na Manchebo Beach Resort & Spa. Haci abo tambe e compromiso pa nos tur hunto traha pa un Aruba dushi, sin sushi, no solamente pa e bishitantenan pero tambe pa nos mes.

Presidente Quattara:
Tur dos banda mester enfrenta husticia



Abidjan -- E presidente nobo di Costa Marfil, Alassane Quattara, a bisa cu tur dos banda den e conflicto den e pais lo mester enfrenta husticia.

El'a bisa cu e lo pidi e Corte Criminal Internacional pa investiga masacrenan den cual tur dos forza, esun di dje y di su rival Lauren Gbagbo tabata sospechoso. Gbagbo a ser captura door di forzanan di Quattara, despues cu a nenga di acepta cu el'a perde eleccionnan na November. Quattara a bisa cu awor e lo mester enfrenta acusacionnan riba nivel nacional y internacional. Durante un conferencia di prensa na Abidjan, Quattara a bisa cu Gbagbo a ser hiba na un lugar segur. Durante problemanan di cuatro luna, entre e dos rivalnan pa e presidencia, mas of menos 1.500 persona a ser mata y 1 miyon a ser forza pa bandona nan casnan. E conflicto a menaza na benta e productor di mas grandi di cocoa, bek den un gera civil, cu forzanan di Quattara controlando e parti noord y Gbagbo su apoyadornan den control di sur di e pais. Presidente Quattara a bisa cu e minister di husticia ta preparando un caso contra sr. Gbagbo, pero e lo ser trata cu respet. "Gbagbo ta den un residencia bao di surveillance, na un lugar den e pais". Quattara a bisa reporteronan na Golf Hotel, cu tabata su cuartel general durante e crisis. "Laurent Gbagbo ta un ex hefe di estado y e mester ser trata cu consideracion". Nacionnan Uni a bisa cu Gbagbo a ser transporta pa norte di e pais, na unda nan ta dunele seguridad. Quattara a bisa cu el'a yama Presidente Jacob Zuma di Sur Africa pa conseho, pa instala un comision creibel y independiente di berdad y reconciliacion. E lo ser pidi pa considera atrocidadnan for di añanan di 1990 pa awor aki. "Reconciliacion mester tuma luga cu husticia". Sr. Quattara a bisa cu e lo move dentro di algun dia pa e palacio presidencial y cu un ceremonia oficial di huramentacion lo tuma luga pronto. Anteriormente Amnesty Internacional a pidi Quattara pa stop e asesinatonan di represalia, contra e apoyadornan di Gbagbo. El'a bisa cu algun forzanan pro-Quattara tabata bayendo cas pa cas n Abidjan, secuestrando y asesinando hendenan.

El'a bisa tambe cu mas of menos 27.000 persona te ainda tin refugio den un misa den e pueblo occidental di Duekoue, na unda centenares di cadavernan a ser haya, despues cu forzanan pro-Quattara a avanza riba Abidjan for di e fortalesanan Norteño,